

Louis Desrochers & Fils Ltée

"Si c'est de la ferronnerie... nous l'avons"

TEL. 756-4574

537, RUE NOTRE-DAME

JOLIETTE, QUE.

VOL. LIV — NO 14

JOLIETTE, MERCREDI LE 13 AVRIL 1966

2e CAHIER

L'Action POPULAIRE

Nouveau départ des Etats Généraux

M. Jean Mélançon de la SSJB diocésaine de Joliette est délégué aux Etats Généraux

Joliette — Telle est l'expression employée par plusieurs journalistes en faisant écho à l'assemblée générale des Etats Généraux du Canada Français, tenue à Montréal le 12 mars dernier.

Disons immédiatement, que la Société Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Joliette a donné son adhésion officielle et que son délégué sera le Directeur d'Education, Monsieur Jean Mélançon.

Le nouveau comité exécutif suivant a été élu: Me Jacques-Yvan Morin, président; Me Al-

bert Leblanc, vice-président; M. Léo Gagné, secrétaire; M. Jean Lamy, trésorier; MM. Georges-Henri Fortin, Jean-Marc Léger, François-Albert Angers et Robert Sauvé, conseillers.

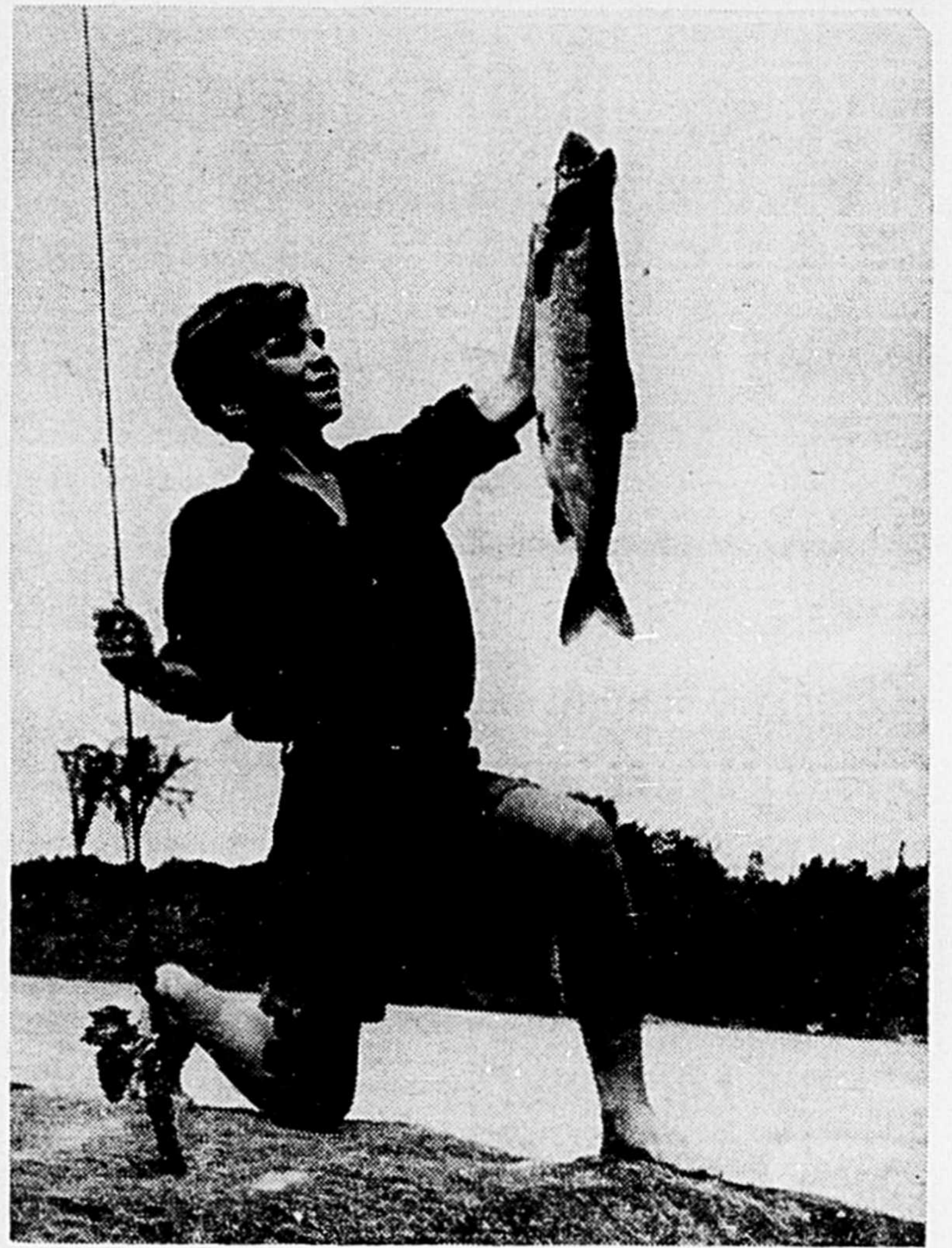
Organisme groupant les principaux corps intermédiaires du Québec, les Etats Généraux comptent actuellement parmi ses membres: la C.I.C., la C.S.N., la F.T.Q., la Fédération des SSJB du Québec et la plupart des Sociétés régionales, la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec, la Fédération des Jeunes Chambres du Canada français, l'A.C.

E.L.F., le Conseil d'Expansion Economique, la Ligue d'Action Nationale, le Conseil Supérieur du Livre, le Conseil des Etudiants de l'Université Laval ou l'A.G.E.L., etc.

MM. Georges-Emile Lapalme et Yves Prévost ont été nommés conseillers des Etats généraux et feront également partie de la Commission politique et constitutionnelle, l'une des plus importantes commissions, qui sera présidée par Me Jacques-Yvan Morin lui-même.

Parmi les activités que les Etats généraux entendent entreprendre et qui ont été relevées lors de la conférence de presse du 12 mars, on note une tournée régionale du Québec prévue pour le mois d'avril, mai et septembre. Cette journée s'ouvrira même à Joliette, dimanche le 24 avril prochain en la salle Simon de l'Hôtel Joliette, où tous les individus intéressés sont conviés.

Cette tournée connaîtra son point culminant à Québec, les 20-21 et 22 mai et se clôturera à Montréal les 23-24 et 25 septembre 1966. Le but de ces contacts régionaux est d'informer les associations et la population sur la nature, les buts et les techniques d'action des Etats généraux du Canada français et de recueillir les opinions des groupes et des individus, de dialoguer avec eux et de recevoir et leurs mémoires et leurs recommandations.



Bonne pêche à tous nos amateurs!

Quel enfant pieds-nus ne serait pas heureux de pareille prise! Nous pourrions même affirmer que l'homme d'affaires sérieux, amateur de pêche, serait aussi heureux de raconter un tel exploit à ses amis. Cette photo nous a été fournie par le service du tourisme de l'Ontario qui offre aux amateurs un quart de millions de lacs remplis de truites comme celle-ci pêchée au Lac Kashawigamog, dans le nord-est de la province voisine. Elle nous permet de souhaiter bonne pêche et bonnes prises en 1966 à tous nos amis de notre province.

Les Enseignants du Lanaudière

La possibilité de l'Indépendance en l'Etat du Québec

Le prochain souper des enseignants aura lieu mardi le 19 avril prochain, à la Salle Simon de l'Hôtel Joliette, vers 5 h. et demie. Jacques Mondor

traitera de: "La possibilité de l'Indépendance en l'Etat du Québec...". Comme cette cause a été inscrite au programme avant que Jacques Mondor ne fasse part de participer à la mise en nomination, il est entendu, pour respecter les buts et la constitution de LES ENSEIGNANTS DU LANAUDIERE, que cette causerie ne considérera aucun côté politique et qu'elle ne traitera cette optique de l'indépendance que du simple point de vue théorique. Et comme les membres et les invités auront l'opportunité de poser toutes les questions ou objections voulues, nous espérons que vous viendrez nombreux afin de vous renseigner sur le sujet.

Il est entendu que le tout sera terminé à huit (8) heures, s'il y a partie éliminatoire de hockey.

Donc, mardi le 19 avril prochain, à 5 h. 30, à l'Hôtel Joliette. Et il y aura possibilité d'un petit encan chinois, si le cœur vous en dit.



JACQUES MONDOR

3e Institut de la FSSF

20,000 enfants sujets d'une étude sur la valeur des foyers nourriciers

Les foyers nourriciers québécois répondent-ils véritablement aux besoins des enfants qui leur sont confiés? Dans quelle mesure l'affection reçue de ces parents substitués compense-t-elle pour la perte temporaire ou définitive de leurs parents propres? Quels sont les moyens employés pour trouver les meilleurs foyers nourriciers?

Une étude est actuellement en cours à ce sujet par la Fédération des Services Sociaux à la Famille de la Province. Cet organisme fédératif a, en effet, fait parvenir en février dernier à ses 40 agences membres un questionnaire élaboré sur la recherche et la surveillance des foyers nourriciers. Ces derniers abriteraient actuellement plus de 20,000 enfants des quelque 35,000 placés dans la Province actuellement en vertu de la loi d'assistance publique.

Afin de faire le point sur cette étude, la Fédération réunira les 14 et 15 avril au Séminaire de Valleyfield plus d'une centaine de travailleurs et aides sociaux préoccupés spécialement de l'enfance abandonnée. On espère ainsi améliorer les méthodes de recherches de bons foyers nourriciers et connaître davantage les besoins des enfants privés de leurs parents.

M. Gérald Sylvestre, t.s., directeur du Service social de Joliette, participera aux séances d'étude. Messieurs F. Geoffroy, G. Allard, A. Bordeleau et mademoiselle F. Caron, du même organisme, participeront également aux travaux de l'Institut.

La Fédération des Services Sociaux à la Famille fondée en juin '63, en est à son troisième Institut du genre.

St-Roch

DEMANDE DE COUTURIERES

L'industrie de couture du Ruisseau des Anges fait appel à quelques couturières d'expérience. Cette nouvelle industrie de St-Roch voit augmenter ses commandes et offre à ses travailleuses un bon salaire.

A NOS MALADES HOSPITALISES

Un prompt rétablissement. A Mme Fernando Vézina à l'Hôtel-Dieu de Montréal, à Mme Jean-Denis Beauchamp à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette. Heureuse convalescence à Mlle Thérèse Lamarche qui revient d'un séjour d'une semaine à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette.

Loger les personnes âgées est un important problème

(St-Jacques, D.N.C.) MAIS CE PROBLEME SERA RESOLU A ST-JACQUES, grâce à la compréhension de la population, à sa collaboration et au dévouement d'un groupe de citoyens sûrs et amis des causes philanthropiques.

La mise en chantier et l'aménagement d'immeubles destinés aux personnes âgées répondront incontestablement à un grand et réel besoin, même dans nos localités. Que sont longues déjà les listes d'attente

dans les foyers déjà existants! Et combien de famille ont déjà vécu des jours et des mois d'angoisse parce qu'ils ne trouvaient pas où "placer" leurs vieux! Et qui peut se vanter, en 1966, de pouvoir garder dans nos maisons petites et déjà remplies, ceux qui ont vieilli! La compagnie de jeunes enfants nuit au repos de vieillards et ces derniers sentent bien qu'ils sont de peu de secours pour contribuer à l'épanouissement du foyer de leurs enfants. Tout cela, sans la moindre trace d'égoïsme de part et d'autre.

Bien des couples âgés, bien des personnes esseulées ont besoin de "casser maison" et ne le peuvent pas ou reculent ce moment le plus longtemps possible parce qu'ils n'ont pas de grands moyens financiers et ne trouvent pas de maisons accueillantes pour les recevoir. C'est un vrai foyer que les gens de St-Jacques projettent pour "leurs vieux" parce qu'ils les aiment, leur veulent du bien et sont toujours partisans de l'hospitalité traditionnelle des Acadiens. Mais cette hospitalité, ils la veulent 20e siècle et pourvue de tout ce qui sera nécessaire à ceux qu'ils aiment, bien qu'ils aient vieilli, et comme me disait un des promoteurs du projet, "Demain, je serai vieux, et j'aimerais que l'on ait un lieu pour me recevoir, un lieu où je me sentirai chez moi."

Pour commémorer le Centenaire Berthierville se construira une piscine intérieure

L'honorable Bona Arsenault, Secrétaire de la province, et ministre chargé du programme du Centenaire dans le Québec, annonce que le projet de construction d'une piscine intérieure au coût de \$80,000.00 dans la ville de Berthierville vient d'être officiellement approuvé.

Ce projet consiste à recouvrir une piscine extérieure existante de dimensions olympiques, pourvue des services de vestiaires, de salle de déshabillage et de douches, de même que l'aménagement d'une pataugeuse également déjà existante.

En vertu de l'entente fédérale-provinciale concernant l'exécution de projets commémora-

tifs du Centenaire, le gouvernement du Québec versera \$35,000.00, tandis que le gouvernement fédéral contribuera pour \$25,000.00 et la municipalité \$20,000.

Le député fédéral, M. Antonio Yanakis, a confirmé l'acceptation de ce projet par la commission du Centenaire.

Le coût des projets du Québec ayant reçu l'approbation de principe de la Commission du Centenaire s'élève maintenant à \$12,704,040. Le Québec contribuera pour \$4,294,566.72, à la réalisation de ces projets, tandis que le gouvernement fédéral versera \$3,699,333.37 et les promoteurs \$4,658,148.01.



Les participants du Festival-Concours J.M.C. de Joliette qui ont obtenu les plus hautes notes ont été invités au Concert des Gagnants, mardi le 28 mars 1966. On les voit ici, à l'issue du concert,

tout heureux d'exhiber les prix qui leur ont été décernés grâce à la générosité de quelques bienfaiteurs de Joliette et de la région.

Chronique Parents-Maitres Nos jeunes aiment-ils la danse ?

Selon l'enquête sur les loisirs des jeunes de 14 à 20 ans de Joliette, enquête menée par le comité "Loisirs" de la Jeune Chambre de Commerce, environ 70% de nos jeunes sont intéressés par la danse.

Beaucoup de jeunes ont du goût pour la musique rythmée, et trouvent dans la danse l'occasion tant de manifester leur vitalité que de s'amuser en groupe. L'avènement de la télévision a su susciter même chez de très jeunes, certains goûts pour la danse.

En soi, il est normal que la majorité des jeunes traduit son exubérance par la danse. Cependant, selon les témoignages des administrateurs tant du Kambo que du Centre de Loisirs du Séminaire, un trop fort pourcentage de nos jeunes ne prend le plancher que pour les "slow" quand ce n'est pas pour un "parking" complet. Les quelques-uns préposés au maintien de l'ordre, ont alors la fonction de tenter de rappeler à l'ordre deux êtres de sexes complémentaires, dont l'appétit char-

nel semble être rendu au seuil de l'étreinte. Dans la presque totalité des cas, ce sont des moins de vingt ans qui semblent affectivement rendus aux portes du mariage.

Dans maints endroits autres qu'à Joliette, les parents semblent avoir eu le temps d'organiser la danse pour les jeunes. A Sherbrooke par exemple, la danse a lieu dans certaines écoles. On y exige de la tenue vestimentaire, de l'éclairage suffisant pour distinguer les gens d'un bout à l'autre de la salle, et surveillance étroite tant à l'extérieur qu'à l'intérieur. Dans un milieu en majorité anglo-protestant, à "Deep River", Ontario, la danse n'a lieu que si au moins 20% des parents y participent, et personne ne semble s'en porter plus mal. Ici à Joliette, il semble que la danse nous a organisés avant que nous ayons pu l'organiser.

N'oublions pas que le Père Jean Livernoche attend toujours les parents de bonne volonté.

Danse et fréquentations:

La danse dans des endroits publics, loin de la surveillance des parents, peut en quelque sorte provoquer des fréquentations prématurées.

L'amour:

L'amour est non seulement un fait universel, mais il est l'objet central des commandements de Dieu. Il veut que nous l'aimions, puis également tout ce qu'il a fait, en nous rappelant que c'est Lui qui a tout fait. Dieu savait que l'attachement de deux personnes, loin d'être un obstacle à leur sanctification, peut et doit servir à retourner vers Lui.

Les rencontres entre jeunes gens et jeunes filles sont ordonnées à une meilleure connaissance mutuelle. Mais parallèlement à cette connaissance, se développe aussi l'amour mutuel, et ce n'est que normal: la connaissance d'un bien nous invite à le désirer; tout ce qui est connu comme bien entraîne les appétits.

Evolution de l'amour:

On aime d'abord les personnes de l'autre sexe (simple camaraderie).

Très rapidement, l'attention est attirée sur un individu en particulier.

Une certaine émotion surgit à la vue ou à la seule pensée de cet être cher.

Puis vient le désir de se voir le plus souvent possible, et l'on ressent le besoin de se communiquer réciproquement ses impressions. Cet aveu est un engagement de toute la personne. A partir de ce moment, le retour en arrière est toujours difficile.

Le désir de posséder et d'être possédé est complet et n'accepte aucune réserve. Sur le plan humain, il n'y a rien d'anormal,

mais suivant l'âge auquel les jeunes ont été abandonnés, ils sont probablement deux, cinq ans ou plus trop tôt, pour s'engager pour la vie. Pourtant, ils sont rendus aux portes du mariage.

L'Eglise, au nom de Dieu, demande aux jeunes de vivre dans la chasteté parfaite et de préparer leur avenir dans le labeur et l'étude. Cette maîtrise de soi suppose la maturation du caractère. Or il est évident que les fréquentations entre adolescents, telles que notre milieu social les tolère, pour ne pas dire que les parents les encouragent, tendent à énerver les volontés, à désaxer les sensibilités, à compromettre l'affermissement des caractères, à fausser les personnalités et surtout à ruiner les vocations tant professionnelles que sacerdotales.

Les vrais parents et les éducateurs font un cauchemar des fréquentations hâtives, alors que les jeunes gens, garçons ou filles, y découvrent un des passe-temps le plus passionnant. Il y aura donc une grande prudence à exercer sur la fréquence, le lieu et les circonstances des rencontres mixtes organisées; autrement ce sera une véritable hantise d'avoir toujours la présence de l'autre sexe; et il faudra parfois même renoncer à la camaraderie. Tout cela revient à dire que les jeunes évoluent beaucoup plus sûrement avec des individus du même

sexe, tout en acceptant la présence occasionnelle et normale de l'autre sexe. La camaraderie n'est donc possible qu'à la seule condition que les jeunes aient un groupe d'amis très fort, du même sexe, qui partagent les mêmes idées et les mêmes goûts. (Références: "Les fréquentations à l'époque des études", de Jean-Paul Bernard).

Puisque cette semaine est la Semaine provinciale d'Education physique, je tiens à souligner que beaucoup de nos adolescents auraient grand avantage à orienter leurs loisirs vers les gymnases (aux périodes où ils servent comme tels). L'athlétisme bien pratiqué est une discipline à la fois physique et spirituelle, capable de former des corps robustes, des caractères énergiques et des âmes nobles. Tout en écartant de "l'obsession du charnel" (l'apanage des désœuvrés), elle sert admirablement bien la cause de la vitalité.

(Comm. de l'A.P.M. diocésaine, par Jean Grenier)

**La Croix-Rouge est
à l'oeuvre
aujourd'hui
prête pour demain**

Partie de cabane annuelle

de l'Association Libérale du comté de Montcalm
à St-Jacques

samedi, le 16 avril à 7 heures

DANSE AVEC ORCHESTRE

BIENVENUE A TOUS

(Cabane du Dr Locas, St-Jacques,
sur la route 41)

Pour les billets, s'adresser à chaque président
de paroisse



Que ce soit... pour Papa Fiston
ou futurs mariés

POUR UN COMPLET OU UN PALETOT
VOUS PREFEREZ TOUJOURS LA

DERNIERE MODE

Votre mercerie préférée vous offre des vêtements de haute
qualité, confectionnés dans les meilleurs tissus, aux teintes
variées et d'une coupe parfaite, à prix populaires, vous serez

"dans l'vent"

EN VOUS RENDANT A LA

Mercerie De Lanaudière

G. Coulombe, prop.

539, de Lanaudière Joliette Tél. 756-8810

AUTOMOBILISTES

NOUVELLE GARANTIE 100% SUR TOUTES

NOS VOITURES USAGEES

POUR OBTENIR CETTE GARANTIE

RECHERCHEZ
CET EMBLEME



MEILLEUR
ACHAT

C'EST VOTRE GAGE DE
SECURITE

UNE VISITE CHEZ NOUS
VOUS EN CONVAINCRA

GARAGE

Paul Gamache
INC.

LE PLUS IMPORTANT DEPOSITAIRE

Mercury — Meteor — Comet

Continental — Anglia — Cortina

Camions Ford — Mercury

1180, MANSEAU

JOLIETTE

TEL. 753-7513



Contrat signé pour le pavillon "L'homme et la musique"

La Portland Cement Association nationale des Jeunesses musiciennes Canada ont signé un contrat pour la construction, au coût de \$250,000, d'un pavillon pour l'Expo, le pavillon "L'homme et la musique".

A la fin de l'Expo, ce pavillon sera démonté, puis reconstruit au village des J.M.C., au Mont Orford, et mis à la disposition des J.M.C.

On voit ici, au moment de la signature du contrat, M. Joseph M. Breen (à gauche), président du conseil d'administration de la Portland Cement Association, commanditaire du pavillon; et (au centre) M. Gilles Lefebvre, direction et les Jeunesses musicales du Canada.

Mlle Loraine Desmarais, jeune violoniste de 18 ans, de Sherbrooke, qui avait étudié l'été dernier au camp musical des J.M.C. au Mont Orford, représentait les jeunes musiciens canadiens.

M. Breen a déclaré que si la Portland Cement Association a décidé de commanditer ce pavillon, c'est que "l'avenir du Canada sera construit par les jeunes; si les jeunes Canadiens n'avaient pas la chance de développer leur culture, cet avenir s'annoncerait bien sombre".

M. Léopold Simoneau, président national des J.M.C., a exprimé sa profonde gratitude envers la Portland Cement Association "qui se joint à nous pour créer ce stimulus culturel pour la jeunesse canadienne... et qui a permis de mettre ce pavillon, après l'Expo, à la disposition des générations futures de jeunes musiciens".

M. Clément Beaudoin président de l'O.T.J.

ST-JACQUES (D.N.C.) — Lundi le 28 mars avait lieu l'assemblée annuelle de l'O.T.J. A cette réunion on procéda à l'élection des membres du bureau de direction pour la présente année. A l'unanimité ont été élus: M. Clément Beaudoin, président, M. Gaétan Payette, v.-président, Mme Lucien Archambault sec., M. Réjean Bédard, trés., Mlle Suzanne Beaudry, M. Georges Melançon, M. Gilles Varin, M. Rémy Brisson, M. Raynald Dupuis, M. J.-M. Larivière, directeur. A ces élogieuses félicitations et meilleurs voeux de succès dans toutes leurs organisations.

A M. Réginald Lachapelle et M. J.-P. Venne, directeurs sortant, nous offrons nos sincères remerciements pour leur entier dévouement à la cause des loisirs. U.C.F.R.

Cordiale invitation aux femmes rurales et à leurs époux.

Mardi le 19 avril en la salle de l'École Secondaire, réunion mensuelle de l'U.C.F.R., MM. les Agronomes, au nombre de cinq seront les conférenciers lors de cette soirée.

Des films "sur l'entretien et l'embellissement de nos demeures" seront projetés et nos invités en profiteront pour donner les conseils nécessaires afin de rendre agréable tous les alentours de nos maisons.

Une invitation spéciale à "tous les maris" et aux femmes rurales. Ensemble nous passerons une belle soirée qui tout en nous recréant, sera aussi des plus instructive et intéressante.

CETTE ANNEE, ENCORE UN SUCCES

Vendredi, le 1er avril dernier, avait lieu la partie de cabane annuelle, organisée par l'O.T.J. Section Continuations. Ce fut un succès inespéré, même supérieur à l'an passé. Tout près de 150 repas ont été servis, et au cours de la veillée une vingtaine de jeunes sont venus s'ajouter au groupe; c'est dire qu'environ 175 personnes sont

venus s'amuser. Bravo! Au courant de la soirée, une montre, gracieuseté de M. Bruno Chartrand de Saint-Esprit, a été gagnée par M. Michel Beaudoin, valeureux pompier de la section 48, de Montréal. Plusieurs prix de présence ont aussi été gagnés.

Nous voulons ici remercier tous ceux qui ont contribué au succès de cette fête, les vendeurs des billets, les acheteurs, les généreux donateurs... Merci aussi au Père Léonard Brisson et à ses musiciens, de Terrebonne, qui se sont chargés de la musique, et comment d'ailleurs!

Comme cette partie de sucre est la dernière activité de l'année pour notre comité, nous voudrions en profiter pour souligner le magnifique travail accompli par M. Pierre Lapalme au cours de l'hiver et surtout pour l'organisation de la partie.

Nous voulons aussi féliciter les nouveaux élus au comité de l'O.T.J., et remercier les directeurs sortant de charge. Cette année, ce fut un véritable plaisir de travailler avec le comité central. Ça va tellement bien quand tout le monde s'entend, et les loisirs ne s'en portent que mieux.

En terminant, nous remercions encore tous les collaborateurs pour la partie de sucre, et nous vous invitons pour l'an prochain.

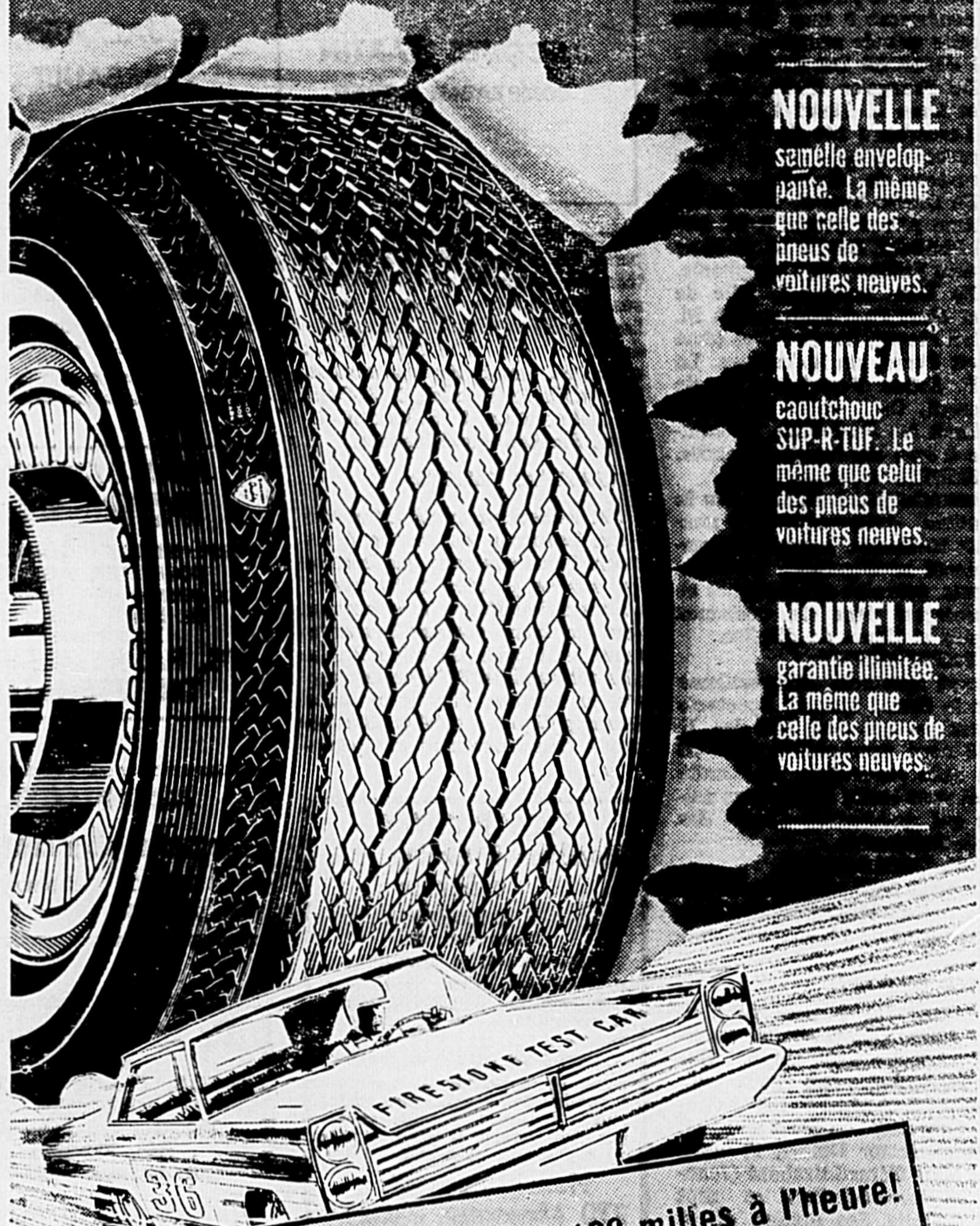
J.F. VOEUX DE BON VOYAGE à M. Rémy Leblanc, professeur à Montréal, fils de M. et Mme Arthur Leblanc, qui s'embarquait dimanche dernier à bord d'un avion d'Air France, pour une visite de quinze jours dans le "Grand Paris".

De la part de ces amis de l'O.T.J. sincères voeux d'agréable voyage.

BAPTEME ROY

Joseph, Aubin, Martin né le 28 mars, enfant de M. et Mme Bruno Roy (Odette Grégoire). Parrain et marraine: M. et Mme Aubin Roy (Béatrice Wolfe) de Ste-Julienne.

Encore une fois Firestone EST EN TÊTE avec le NOUVEAU et révolutionnaire RECHAPÉ DLC-100



NOUVELLE semelle enveloppante. La même que celle des pneus de voitures neuves.

NOUVEAU caoutchouc SUP-R-TUF. Le même que celui des pneus de voitures neuves.

NOUVELLE garantie illimitée. La même que celle des pneus de voitures neuves.

ÉPROUVÉ sur 100 milles à 100 milles à l'heure! **À LA MOITIÉ DU PRIX** des pneus de voitures neuves

DIMENSIONS	PRIX	DIMENSIONS	PRIX
750/14	\$13.95	670/15	\$13.95
775/14		775/15	
800/14	16.10	710/15	16.10
825/14		815/15	
850/14	17.55	845/15	17.55
855/14		735/15		13.95
885/14	19.25	640/15	13.75

Le DLC-100 Firestone est le premier pneu rechapé spécialement conçu et construit pour les déplacements à vitesses routières élevées et soutenues, possibles sur les routes modernes. Passez sans tarder chez le marchand ou au magasin Firestone le plus proche.

Plus pneus rechapables — Ajouter \$1.00 pour les flancs blancs



Raymond Lépine
gérant du magasin

MAGASIN
Firestone
40 boul. de L'Industrie
Tél. 756-1695
JOLIETTE

St-Roch de l'achigan

SEMAINE SAINTE:

D.N.C. — Chaque jour de cette semaine sainte représente un fait important de la vie de Jésus-Christ. Jeudi soir, comme les années précédentes M. le curé imitant le geste charitable de Notre-Seigneur lava les pieds de douze apôtres: MM. Rosaire Ethier, - lie Dugas, Dr W. Locat, Roland St-Cyr, Gabriel St-André, Benoit Marien, Jean-Paul Faucher, Eugène Villemare, Maurice Malo, Gérard Allard, Yvon Demers, Gratien Guilbeault. Les nombreuses fleurs naturelles décorant le chœur pour la belle nuit pascale et le reposoir du Jeudi Saint faisaient de ces célébrations une véritable fête de la Lumière et invitaient à la piété. L'assistance fut nombreuse à tous les offices de cette grande semaine.

NOS FIANCES DE PAQUES:

Mlle Françoise Henri, fille de M. et Mme E. Henri à M. Marcel Lescarbeau fils de M. Louis Lescarbeau décédé et de Mme Lescarbeau de Montréal.

Mlle Denise Trudel, fille de M. et Mme Alfred Trudel à M. Michel Philibert, fils de M. et Mme Clément Philibert de L'Épiphanie.

Mlle Lise Amireault, fille de M. et Mme Paul Amireault à M. Michel Forest, fils de M. et Mme Benoit Forest de St-Jacques. Le R. P. Arthur Forest, C.S.V., de Cornwall, Ont., oncle du fiancé bénissait les fiançailles. Félicitations à tous ces heureux fiancés.

PREMIERE COMMUNION:

Dimanche prochain aura lieu la Première communion des nouveaux confirmés. Les petits communians accompagnés de leurs parents, parrains et marraines se présenteront dans des costumes simples et dignes de l'Église.

EN PERSPECTIVE:

Grand spectacle d'hypnotisme avec le Grand Marcel. Spectacle fantastique qui aura lieu les 17 et 18 avril prochains à 8 h. 30 à la salle paroissiale. Le comité social vous invite à ces deux soirées qui promettent d'être des plus intéressantes.

DECES DESROSIERS:

Mercredi le 6 avril avait lieu le service de Mme Fortunat Desrosiers âgée de 71 ans. Nos condoléances.

DECES DUFORT:

Mercredi, le 6 avril décédait Mme Alfred Dufort née Bernadette Lachapelle âgée de 88 ans. Elle laisse outre son époux trois enfants: M. et Mme Fernand Cantin (Laurette) de Montréal. M. et Mme Hector Dufort, St-Roch, M. et Mme Gérard Brabant (Jeanne) St-Vincent-de-Paul et sept petits-enfants. Ses sœurs: M. et Mme Omer Galarneau de St-Vincent, Mme Odilon Pauzé et Mme Charles Lapointe de Montréal. Ses

Notre liste de professionnels de confiance qui serviront bien vos intérêts

CENTRE PROFESSIONNEL DE JOLIETTE

EDIFICE RIVARD-LEPINE (SUITE 300)

70, PLACE BOURGET SUD — 756-1038

Dr MAURICE
CHARETTE

OPTOMETRISTE
Spécialiste de la vue
Verres de contact

JEAN-MARC
BERTRAND

AVOCAT

JACQUES MARTIN
COMPTABLE AGREE

Dr JACQUES
PERREAULT

DENTISTE

frères: M. et Mme Ovila Lachapelle, de St-Roch, M. et Mme Anthime Lachapelle de St-Vincent, ses belles-sœurs: Mmes Armand Lachapelle et Camille Lachapelle de St-François. Plusieurs neveux et nièces. Les funérailles avaient lieu lundi le 11 avril à St-Roch et l'inhumation à St-Vincent-de-Paul. Sincères condoléances.

COURSE DE CANOTS:

Cet événement sportif attire toujours beaucoup de monde à St-Roch. Nous espérons que comme les années passées cette course qui aura lieu dimanche le 1er mai sera un franc succès. Les amateurs sont priés de s'inscrire le plus tôt possible. \$450. seront versés en bourses. Il y aura aussi de magnifiques trophées. Bienvenue à tous, amateurs et spectateurs.

REPARATION Machine à écrire calculer coudre

Réparation de
MACHINES A ECRIRE

et à calculer, achat, vente location, échange, machines neuves et reconditionnées. Réparation à domicile.

CENTRE DE COUTURE PFAFF
vente et réparation de machines à coudre Pfaff ainsi que toutes autres marques. Service rapide par des experts à notre atelier ou à domicile si désiré.

Henri Lucas Ltée
370 Manseau, Joliette
Tél. 753-7114

17123-p.

Antoine Fortin, D.C. CHIROPRACTICIEN

Etabli à Joliette depuis 1928

Tél. PL. 3-5454

140, St-Chs-Borromée sud

JEAN-BAPTISTE FORGET

Assurances générales
COURTIER AGREE
"Au service des familles et de leurs biens par l'assurance"

378, FABRE JOLIETTE
TEL. 756-4616

ARCHITECTE

Auguste Martineau

175, De Salaberry

Tél. 756-6253 Joliette

Dr Joffre Pouliot D.D.S.

59 SUD, PLACE BOURGET
JOLIETTE

Tél. Bureau: 756-6603
Rés. 753-3895

Hétu, Hétu & Cie

Comptables agréés

4055 est, boul. St-Joseph
Montréal 36 Tél. 725-9506

Dr Alfred Ducharme

Médecin
Chirurgien

Post Gradué de New York
et de Cook County
Graduate School of Medicine
de Chicago

366, MANSEAU
JOLIETTE
753-5555

Dr Lucien Godin

Médecin
Chirurgien

M.D.
Rayons X — Traitements
électriques
Médecine générale

414, RUE QUEEN
RAWDON, QUE.
834-2441

BERNARD BEAUDOIN

ASSURANCES GENERALES
VIE — INCENDIE — AUTOMOBILE — DIVERS

110 nord, Beaudry
Rés. 1095, St-Louis

753-9313
756-6664

JOLIETTE, QUE.

MME EDMOND DUGAS

ASSURANCES GENERALES

108, ST-CHARLES BORR. SUD, JOLIETTE
TEL. 756-4490

Tél. 753-5622

Dr Georges-E. Joly, O.D.

OPTOMETRISTE

SPECIALISTE DE LA VUE

126, ST-PAUL, JOLIETTE

LUCIEN LECLERC

ARPENTEUR-GEOMETRE

INGENIEUR CONSEIL

Arpentage — Pavage

Aqueduc et Usine de Filtration

Egout et Usine d'Épuration

IMPRESSION DE PLANS

Bur. 70 Pl. Bourget S.
JOL. Tél. 753-3752

Rés. 1222, Pl. H.-Dunant
JOL. Tél.: 753-5810

698, St-Viateur
Joliette, Qué.

Bureau 756-4434
Rés. 756-4227

ST-GEORGES & LALONDE

COMPTABLES PUBLICS

B. ST-GEORGES,
Comptable agréé

J.-L. LALONDE,
Comptable public enrg.

Bureau: 336 boul. Manseau
Joliette, P. Q.
Tél. 756-1511

Rés. 825, Ladouceur
Tél. 756-8398

Brissette & Aimaro

INGENIEURS CONSEILS

Travaux Publics & Bâtiments
Evaluation Municipale

Téléphones: Bureau: 6-6442
Résidence: 6-4275

Boîte postale 40

J.-A. BOISVERT & FILS INC.

ASSURANCES GENERALES

Feu — Vie — Accidents — Maladies — Responsabilité

Ouvert le vendredi soir de 7 h. à 9 h.

SPECIALITE

Grêle — Entreposage — Séchoir à tabac jaune — etc.
502, RUE NOTRE-DAME JOLIETTE, P. Q.

Dr G.H. Lafontaine, O.D.

OPTOMETRISTE — SPECIALISTE DE LA VUE

100, RUE ST-PAUL JOLIETTE TEL. 756-4050

Bertrand Forget, B.A.

GERANT DE DISTRICT

Membre du club du Président
V.I.P. de

LA SOUVERAINE
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE
du Canada

2180, rue Principale
Ste-Elisabeth Cté Joliette
Tél. 756-2050



Edifice de l'U.C.C.
110 nord, rue Beaudry

756-0014

Les Estimations Laval Enrg.

EVALUATIONS MUNICIPALES ET SCOLAIRES
EXPROPRIATIONS PUBLIQUES ET EXPERTISES PRIVEES
SERVICE CONSULTATIF PERMANENT

Rep. G. Beaulieu

8 ans d'expérience
membre de A.E.M.Q.
et de C.A.A.S.

Tél. PL 3-7427

674, St-Louis, Joliette

Omer Landreville

DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES

Morgue Provinciale

SERVICE D'AMBULANCE



Sept gagnants à Ste-Elisabeth

STE-ELISABETH, D.N.C. — Au dernier concours de grains de semence provincial, nous voyons qu'il s'y trouve sept noms de Ste-Elisabeth et par conséquent, nous sommes à même de constater que nos cultivateurs ne sont pas les derniers dans la culture spécialisée. Ces cultivateurs nous font honneur; ce sont: MM. Mathias Ferland, Aimé Lavallée, Gilles Robichaud, René Lavallée, Léonard Philibert, Andréniue Dufresne et M. Georges Tessier qui s'est classé premier dans toute la province pour le meilleur criblage. M. Mathias Ferland a mérité le 1er prix provincial dans ce concours. Félicitations donc à ces messieurs qui nous font honneur. JOURS SAINTS:

De belles cérémonies ont eu lieu dans notre église à l'occasion des Jours Saints et samedi soir dernier, M. le curé procédait à deux baptêmes: Joseph, Emilio, Martin, enfant de M. et Mme Gilles Lavallée (Marielle Casaubon). Parrain et marraine: M. et Mme Emélio Pelland. (Jeannette Lavallée). Porteuse Mme Jacques Casaubon... Joseph, Joël, Paul-Emile, enfant de M. et Mme J.-Baptiste Forget (Yvette Geoffroy). Parrain: M. Paul-Emile Forget, oncle de l'enfant et marraine: Mlle Jacqueline Forget,

soeur de l'enfant. Porteuse Mlle Diane Forget. Nos félicitations à ces heureux parents.

MARIAGE:

JETTE — FORGET: Lundi dernier, M. Jean Jetté, fils de M. et Mme Fabien Jetté de Joliette prenait pour épouse Mlle Denise Forget, fille de M. et Mme d'Angeville Forget de notre paroisse. Après le mariage, il y eut réception à la salle paroissiale, puis les heureux époux partirent pour leur voyage de noces. Nos vœux de bonheur les accompagnent.

FIANÇAILLES A PAQUES:

De nombreuses fiançailles ont eu lieu à Pâques parmi lesquelles nous remarquons M. Yvon Mireault, fils de M. et Mme Joseph Mireault de Montréal qui s'est fiancé à Mlle Annie Poirier, fille de M. et Mme Hector Poirier de notre paroisse. M. Louis Sylvestre, fils de M. et Mme Jean-Marie Sylvestre de St-Cuthbert à Mlle Isabelle Forget, fille de M. et Mme Rosario Forget de notre paroisse. Félicitations.

VOEUX DE BONNE SANTE:

Nous souhaitons un prompt retour à la santé à Mme Dominique Lambert actuellement à l'hôpital Maisonneuve de Montréal et à Mme Joseph Gagnon aussi à l'hôpital l'Hôtel-Dieu de Montréal.

Ste-Emélie

JOURS SAINTS

Reconnaissance et félicitations à nos chantres, dirigés par M. Donatien Desrosiers, pour avoir exécuté avec succès tous les chants en français de tous les offices, à Mlle Germaine Beaudry, organiste, pour les avoir si bien secondés.

Aux deux finissants du Séminaire de Joliette, MM. Pierre Beaulieu et Alain Blanchard, pour avoir rempli les fonctions de maîtres de cérémonies et de lecteurs; à tous nos servants pour leur assiduité aux nombreux exercices et leur parfait service au sanctuaire. Nous avons reçu de fort beaux témoignages que nous leur transmettons.

JEUDI SAINT

Douze paroissiens adultes faisaient fonction d'Apôtres au lavement des pieds: MM. les marguilliers Edouard Arbour, Roger Beaudoin, William Coutu, Donat Hénauld, Viateur Robillard et Edgar Tessier: MM. Georges-Henri Durand, pro-maire (M. le Dr Lucien Ferland, maire, étant retenu par l'exercice de sa profession), Viateur Desrosiers, président de la Commission Scolaire, Henri Brunelle, représentant les Chevaliers de Colomb, Roger Beaudry, président du Comité des Loisirs,

Jacques Béland, président de la Chambre de Commerce, et Azzelus Héroux, gérant de la Caisse Populaire.

BAPTEME

Pendant la veillée pascale fut baptisée Marie, Lucille, Manon, née le 4 avril à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette, fille de M. et Mme Adrien Racette (Lucille Boisvert). Parrain et marraine: M. et Mme Yvon Riopel (Muguette Boisvert). Porteuse: Mlle Anita Racette, soeur de l'enfant.

Félicitations.

DECES

A Montréal, le 5 avril, à l'âge de 55 ans, est décédé M. Edmond Dufour, époux de Clara Poissant, père de Cécile et Richard. Inhumation au cimetière de St-Edouard de Napierville après le chant du libera. M. Dufour était un estivant de notre paroisse. Sympathies à sa famille.

DECES

Le 4 avril décédait subitement M. Hildège Frappier, âgé de 81 ans, époux en 1ère nocce de Ovida Hénauld et en 2e de Mariette Poirier.

Il laisse dans le deuil son épouse sa fille Jacqueline, son gendre M. Joseph Lesage; ses soeurs: Mme vve Georges Hénauld (Marie-Anne) Ste-Emélie, M. et Mme Omer Dénommée (Marie-Louise) de St-Damien, M.

et Mme Clément Lavallée (Regina) St-Damien, M. et Mme Joseph Provost (Laura) St-Damien, Mme vve Alphonse Boucher (Béatrice) Joliette; ses frères: M. Edouard Frappier de St-Damien, M. et Mme Hector Frappier de St-Damien, une belle-soeur: Mme vve Joseph Frappier de St-Damien; ses belles-soeurs: Rév. Soeur Marie Cléophas, Soeur Marie-Paul du Sauveur et Soeur Marie Ludger, toutes trois religieuses du Bon Pasteur, MM. et Mmes Albert, Hector, Cléophas, Irenée et Paul Poirier de St-Cléophas, Irenée et Paul Poirier de St-Cléophas, plusieurs neveux, nièces et petits-enfants.

Aux funérailles assistaient M. l'abbé Albert Lefebvre de Joliette, M. l'abbé Paul Toupin, curé de St-Edmond et M. l'abbé Albée Forget de St-Damien. Sincères sympathies.

A l'office du Vendredi Saint assistait une troupe scout de Collège Grasset (Externat St-Sulpice) de Montréal, accompagnée de leur aumônier.

Ce n'est pas vous qui m'avez choisi; mais c'est moi qui vous ai choisis et vous ai institués pour que vous alliez et que vous portiez du fruit, et un fruit qui demeure. (Jn 15, 16) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

St-Damien

EQUIPES DE FOYERS CATHOLIQUES

Contrôle des naissances, sujet d'actualité, et très discuté au cours de nos réunions de mars et avril.

1. Est-ce permis par l'Eglise?
2. Y a-t-il des conditions?
3. L'Eglise peut-elle, et veut-elle nous aider?

Autant de questions autant de réponses et d'opinions que nous discutons ensemble en présence de notre aumônier, monsieur le Curé, qui aussi désireux de nous renseigner davantage.

Dix-huit couples ont profité de la conférence que nous accordons l'Equipe de Sérène le 27 mars, merci à Sérène cela va beaucoup nous aider.

Aussi en avril nous revenons sur le sujet et profitant de la présence de monsieur le Curé que nous remercions beaucoup il a su répondre à nos questions et nous éclairer sur beaucoup de sujet. Nous en tirons la conclusion, que le contrôle des naissances ne doit pas être fait dans un but purement égoïste, mais avec un esprit de sacrifice et seulement en suivant les lois de l'Eglise que nous saurons trouver le bonheur.

Nous discutons de la Télévision de ses bons et mauvais côtés pour les enfants.

La première Communion est aussi sujet d'actualité. Après un léger goûter nous nous donnons rendez-vous pour le prochain mois...

L'U.C.F.R. EN MARCHÉ

Mardi soir le 5 avril nous tenions notre réunion mensuelle régulière; plusieurs dames et jeunes filles y participaient.

Nous avions le plaisir d'avoir avec nous notre aumônier, monsieur le Curé qui traita la partie religieuse, nous l'en remercions.

Nous sommes à préparer un voyage organisé que nous ferons en autobus, n'ayant pas fait le voyage l'an passé, à cause de trop grande différence d'opinions, Mme Réal Préville nous donna la manière de préparer une pizza à la maison, elle fut goûtée et très bien réussie, nous l'en remercions. Il y eu échange de patrons pour manteau d'enfants;

Nous nous quittons bien décidées de nous rencontrer à nou-

veau le mois prochain.

Bienvenue à toutes les dames de St-Damien.

Nous adressons un merci bien sincère au Rev. Père Boucher qui a aidé M. le curé pendant les jours saints. M. le curé l'a grandement apprécié, ainsi que les paroissiens.

Donc grand merci Père Boucher.

TRIDUUM DES TERTIAIRES

Notre triduum est annoncé pour les 21 et 22 avril prochains. Le sachant d'avance nous organiserons notre travail de manière à être libre pour pouvoir suivre les instructions toujours très intéressantes...

Soyons fidèle aux offices dont nous connaissons les heures prochainement.

ST-ROCH GARMENT Mfg

789, RUISSEAU DES ANGES

ST-ROCH DE L'ACHIGAN

Madame, Mademoiselle,

La Manufacture St-Roch Garment Mfg requiert le service d'opératrices sur machine à coudre, ouvrage à l'année.

Conditions ultra-plaisantes de travail, cafétéria.

Salaire fixé d'après votre aptitude pour le travail.

S.V.P. communiquer avec Mlle Thérèse Tétrault, le jour à St-Roch, Tél. 832-2861 de 8 h. a.m. à 5 h. p.m. et le soir à St-Lin, tél. 223-3534 après 6 heures.

Pour votre famille, rien de MIEUX et rien de MEILLEUR que
LA MARQUE DES GOURMETS
 Dites toujours: Grenache
S'IL VOUS PLAÎT!



Les garnitures pour tartes Grenache sont de véritables desserts gourmets. Grenache vous offre huit garnitures pour combler votre goût et varier vos menus: caramel, sucre, fudge, cerises, raisins, pommes, fraises et bleuets. Les bons vivants et les bons mangeurs préfèrent Grenache. Exigez toujours Grenache.



Grenache
 l'aide-cuisinier des bonnes cuisinières

LA RECETTE-VEDETTE DE GISÈLE GRENACHE



TARTE POMPADOUR

Ingrédients:

- 1 boîte de remplissage de tarte au chocolat Grenache
- 4 blancs d'oeufs battus en neige ferme
- ¼ c. à thé canelle
- ¼ c. à thé clou de girofle en poudre
- 1 tasse d'amandes blanches, coupées en morceaux ou noix de Grenoble hachées
- 2 abaisses de tarte non cuites. Mettre le four à 400 F.
- Battre les blancs d'oeufs en ajoutant la canelle et le clou. Incorporer le blanc en neige au chocolat pour tarte. Ajouter les noix délicatement. Etendre également dans les deux abaisses de tarte. Cuire 40 minutes à 400 F. Servir avec crème fouettée, vanillée et sucrée.

LA
CROIX-ROUGE
 TOUJOURS PRÊTE
 À AIDER



Les Dames et Chevaliers de Champlain à la "cabane"

Les Dames Hélène de Champlain ont organisé une partie de sucrés en collaboration avec les Chevaliers de Champlain, jeudi le 31 mars dernier.

Après avoir dégusté un copieux souper canadien, les quelque 75 personnes présentes fraternisèrent en dansant et chantant avec beaucoup d'enthousiasme.

Un grand nombre de membres et d'invités s'en donnèrent à cœur joie en participant à des jeux de société et plusieurs d'entre eux gagnèrent de jolis prix.

Quelques chanceux s'en retournèrent avec du bon sirop d'érable qui avait été donné par

l'Abitation Marguerite Tessier, comme prix de présence.

A la fin de la soirée, une surprise attendait M. Philippe Desmarais, Chevalier de Champlain ainsi que sa fille Mme Lucie Brien, Dame Hélène de Champlain qui fêtaient leur anniversaire de naissance. Chacun reçut un magnifique gâteau de fête que leur a présenté Mme Desmarais, notre présidente. Tous les amis de M. Desmarais et de sa fille leur offrirent leurs meilleurs vœux de "Bonne Fête" et goûtèrent à ce délicieux gâteau.

Tous se quittèrent sur une note de gaieté et bien contents de cette belle veillée canadienne.

St-Jean de Matha

CONCELEBRATION LE JEUDI SAINT A ST-JEAN DE MATHA

Le jeudi-saint, afin de marquer davantage l'unité du Sacerdoce, il y eut Messe concélébrée par 4 prêtres: M. le curé Albert Bernèche, M. l'abbé Philippe Lafontaine, vicaire, et deux jeunes prêtres c.s.v., Rév. Père Maurice Gendron et Rév. Père Marcel Ladouceur, c.s.v.

EQUIPE DU TONNERRE

Pour les Jours Saints nous avons eu le bonheur de recevoir une équipe dynamique dirigée par le Rév. Père Julien Rainville, étudiant en 3e année au Scholasticat des C.S.V. à Joliette et originaire de la paroisse de St-Félix de Valois. Voici les autres membres de l'équipe, deux jeunes prêtres: Rév. Père Marcel Ladouceur de Montréal, Rév. Père Maurice Gendron de Matane, deux étudiants en 3e année au Scholasticat des C.S.V. à Joliette, Rév. Père Julien Rainville, directeur de l'équipe, et Rév. Père Robert Sansregret de Joliette, responsable du chant. Le responsable des servants et des cérémonies était le Frère Bernard Paquette, étudiant en 2e année.

A cette équipe s'étaient joints des laïques et une religieuse: MME. François Liard et Louis Desrochers de Joliette et M. Gilles Laporte de Ste-Mélanie, Mmes Yolande Boulard de Joliette, Céline et Lorraine Riopel, les deux sœurs de Ste-Mélanie, une religieuse: Rév. Sr Rita, religieuse de la Miséricorde, étudiante en Rhétorique.

Vendredi Saint: célébrant: R. Père Marcel Ladouceur. Diacon: Rév. Père Maurice Gendron.

Samedi Saint célébrant: Rév. Père Maurice Gendron. Diacon: Rév. Père Marcel Ladouceur.

Samedi saint Repas Pascal: Le Samedi Saint à 6 h. 30 à l'Ecole Bernèche, une centaine de paroissiens ont mangé l'agneau pascal et ont participé aux prières et aux chants de cette fête juive. Le tout fut exécuté avec goût et distinction grâce à la collaboration de l'équipe, des paroissiens, venus en grand nombre, du travail bénévole d'un groupe de dames de la paroisse et grâce à notre boulanger M. Lionel Beaulieu qui a fait cuire l'agneau, qui franchement était délicieux. Merci mille fois à l'équipe de l'extérieur et à tous ceux et toutes celles qui ont travaillé au succès de ces jours saints vécus chrétiennement.

PREMIERE COMMUNION

Dimanche prochain, à la messe de 8 h. les élèves de 2e année feront leur première communion.

SEMAINE NATIONALE DES FIANCES

du 14 au 17 avril. Le thème de cette semaine est le suivant: les fiancés et responsabilités sociales. La bénédiction des fiançailles aura lieu dimanche le 17 avril à 4 h. à la Cathédrale de Joliette. Bienvenue à tous les fiancés de St-Jean-de-Matha.

Le saviez-vous ?

Si on ne fait rien pour la sauver, la splendide cité de Venise est condamnée, car elle sombre lentement dans la mer. D'après Sélection du Reader's Digest d'avril, le niveau du sol s'est abaissé au point que l'agglomération tout entière, envahie de plus en plus souvent par les eaux, n'est que fondations érodées et rez-de-chaussée humides et inhabitables. La population du centre historique de la ville a diminué de 50,000 âmes depuis 15 ans. Elle ne compte plus aujourd'hui que 125,000 habitants.

Tout ce qui a été écrit avant nous l'a été pour notre instruction, afin que, par la patience et la consolation que donnent les Ecritures, nous possédions l'espérance. (Rom. 15, 4) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).

Le timbre de la Conférence de Londres

La Conférence de Londres, tenue le 4 décembre 1866 dans la capitale britannique est la troisième en même temps que la dernière réunion qui a mené à l'établissement de la Confédération canadienne. Le Ministre des Postes, Jean-Pierre Côté, a annoncé aujourd'hui que cette conférence sera commémorée par l'émission d'un timbre le 26 mai 1966.

Le timbre, d'une valeur faciale de cinq cents, sera de format horizontal et de diverses teintes de brun. Le ministre a révélé que le dessin est l'oeuvre de M. Paul Pederson, de la maison **Brigdens Winnipeg Limited**.

Au premier plan, on remarque les délégués qui participèrent à cette conférence historique d'il y a cent ans, dont John A. Macdonald, Georges-Etienne Cartier, Charles Tupper et Sa-

muel Leonard Tilley. Tous les quatre devaient plus tard recevoir l'ordre de la Chevalerie pour les services qu'ils avaient rendus à leur pays. A gauche, sur les bords distants de la Tamise, l'on voit la Chambre des communes qui se découpe sur le ciel de Londres.

Plusieurs semaines de pourparlers à la Conférence de Londres aboutirent à l'accord final sur les termes de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, qui devrait plus tard être sanctionné par le gouvernement britannique et recevoir l'assentiment royal de la reine Victoria le 29 mars 1867.

Le timbre de la Conférence de Londres a été gravé en creux sur acier par la **Canadian Bank Note Company**, Ottawa, qui en tirera vingt-quatre millions d'exemplaires.

A Grand'Mère, le 12 juin

L'Union Musicale prendra part au Festival des fanfares

Les délégués représentant les 17 fanfares-membres de l'Association des fanfares amateurs de la province de Québec réunis en assemblée à Shawinigan et à Grand'Mère ont accepté de tenir leur festival annuel le dimanche 12 juin dans la municipalité de Grand'Mère.

Le festival de Grand'Mère débutera le dimanche matin par une inspection très sévère des instruments de musique, des uniformes et de la discipline en général. Trois juges ont la tâche de cette inspection.

Le festival se continue par une partie concours-concert au cours duquel chaque fanfare interprète une pièce hors-concours et aussi une pièce imposée, les fanfares se divisent en deux sections, la section A et la section B. Chacune des sections joue une pièce identique. Trois juges d'une réputation reconnue attribuent les

points.

Au gala de clôture, toutes les fanfares prennent part à un concours de parade-revue et de musique en marche dans l'enceinte de l'arena. Ce concours est jugé par les six juges qui ont fait partie du panel de l'inspection et du concours-concert.

De nombreux trophées sont accordés ainsi que des bourses très généreuses. Le ministère des Affaires culturelles, la Brasserie Molson accordent des octrois importants pour la réussite de ces épreuves destinées à promouvoir l'avancement de la musique instrumentale chez notre peuple.

L'organisation générale du festival de Grand'Mère est confiée au secrétaire-trésorier M. Maurice Coutu de Shawinigan, et un comité très actif de la municipalité de Grand'Mère s'affaire aux nombreux problèmes de l'organisation locale.

Les municipalités représentées par une fanfare-membre à ce festival sont celles de: Valleyfield, Lachine, St-Jean, St-Hyacinthe, Sorel, Granby, Sherbrooke, Asbestos, Victoriaville, Drummondville, Thetford Mines, Plessisville, Arvida, Shawinigan, Cap-de-la-Madeleine, Joliette et Grand'Mère. A ces fanfares s'ajoutent généralement des fanfares invités venant de St-Jérôme, Loretteville, Beaufort, Matane, Rimouski et de nombreux autres endroits.

MON JOURNAL C'EST

L'Action POPULAIRE

Il me renseigne sur tout: commerce, industrie, religion, féminité, agriculture, jeunesse, sport, télévision, etc.

Rien d'humain ne lui est étranger



Si votre crédit est bon chez HFC il est bon d'un océan à l'autre

Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel				
	36 mois	30 mois	24 mois	20 mois	12 mois
\$ 100	\$....	\$....	\$....	\$6.12	\$9.46
300	.....	.....	.....	18.35	28.37
550	.....	23.73	28.28	32.86	51.24
750	.....	31.65	37.88	44.13	69.21
1000	.....	41.45	49.77	58.11	91.56
1600	57.72	.....	79.36	.....	.....
2000	72.15	.....	99.20	.....	.....
2200	79.36	.....	109.12	.....	.....
2500	90.18	.....	124.00	.....	.....

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêts, sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

Si votre crédit est établi dans un bureau HFC, vous pouvez obtenir de l'argent dans n'importe quel bureau HFC au Canada et aux Etats-Unis. Une bonne raison d'emprunter de HFC.

Renseignez-vous au sujet de l'assurance-vie sur les prêts aux taux réduits de groupe

HOUSEHOLD FINANCE HFC

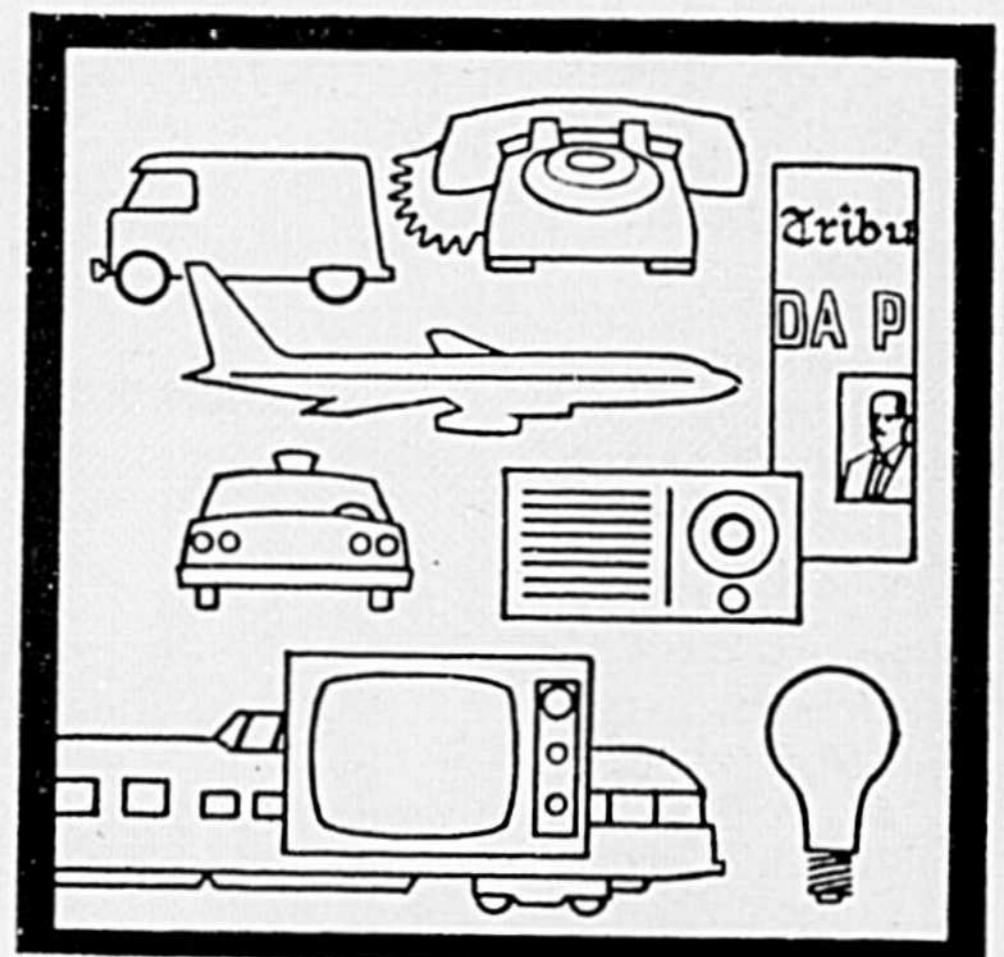
JOLIETTE

70 sud, Place Bourget—Téléphone 756-8011

(au-dessus du Magasin United)

Demandez nos heures d'ouverture le soir

Impossible de profiter de tout ça...



sans les services de la compagnie Bell

Vous regardez la télévision, partez en voyage, expédiez un colis, écoutez la radio, lisez un journal, prenez un taxi?

Vous ne pourriez le faire, sans les services de communication de votre compagnie de téléphone. C'est-à-dire, dans presque tout le Québec et l'Ontario, BELL CANADA. En effet, si vous y réfléchissez bien, vous aurez la surprise de découvrir tout ce qui dépend, directement ou non, des services téléphoniques: téléscripteurs, systèmes de micro-ondes, transmission de photographies, d'émissions, de données techniques, de tout genre d'informations qui doivent se rendre d'un endroit à un autre.

Les services de communication de la compagnie Bell — de jour en jour de plus en plus essentiels à la vie de chaque Canadien.



Bell Canada

Confirmation à St-Lin

ST-LIN (D.N.C.) Le 31 mars dernier, la paroisse de St-Lin recevait la visite de Son Excellence Mgr Edouard Jetté; 44 garçons vêtus de leur aube immaculée et 49 filles s'avancèrent en psalmodiant pour recevoir l'Esprit d'Amour. Ce fut un jour solennel pour ces chers enfants. Tous les parrains et marraines de confirmation furent représentés par monsieur le Dr André Archambault et son épouse. Remerciements sincères au parrain et à la marraine ainsi qu'à tous les professeurs de deuxième année pour leur beau travail. Tous se préparent à un autre grand jour, celui de la première communion qui aura lieu dimanche le 17 avril.

DECES
DUFRESNE — Mercredi le 30 mars décédait à Montréal, après une courte maladie M. J. Alfred Dufresne, âgé de 52 ans. C'était un garagiste bien connu dans la région, faisant affaire à St-Henri de Mascouche depuis 13 ans. Outre son épouse, Lucille Moreau, il laisse dans le deuil, sa mère Mme Nérée Du-

fresne, ses soeurs, Mme Antonio Lalonde (Carmelle) et Mlle Mariette, son frère, René et son beau-frère, M. Antonio Lalonde, tous de Montréal. Il laisse aussi sa belle-mère, Mme Olivier Moreau, ses belles-soeurs et ses beaux-frères, M. et Mme Antonio Lamarche (Liliane), M. et Mme Jean-Paul Lauzon (Jacqueline), M. et Mme Léonard Mantha (Françoise) M. et Mme Pierre-Paul Corbeil (Marie-Paulie), M. et Mme Luc Moreau (Lucille Brassard), M. et Mme Bernard Moreau (Annette Thibodeau), M. et Mme Jean-Marie Moreau (Aline Gauthier), M. et Mme Gilles Moreau (Pierrette Thibodeau), M. et Mme François Contant (Louise Moreau), M. et Mme Jacques Moreau (Murielle Prud'homme), M. et Mme Gilles Grenier (Micheline Moreau), ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins et cousines. Les funérailles eurent lieu lundi le 4 avril à St-Lin, célébré par M. l'abbé René Bouliard, ami de la famille. Assistèrent au chœur, M. le curé Victor Bérard, de St-Henri de Mascouche, M. le curé Paul Valois et M. l'abbé Gaston Lord, de St-Lin. Ses tantes religieuses étaient aussi présentes ainsi qu'un grand nombre d'amis tant de Mascouche que de St-Lin. La dépouille mortelle fut inhumée à St-Lin. Direction J. Joly et Fils Ltée.

CHARTRAND: Le 30 mars est décédée à sa demeure Mme Alfred Chartrand (née Georgiana Landry) à l'âge de 67 ans et 8 mois. Les funérailles eurent lieu samedi après-midi à 3 h. le 2 avril, en l'église paroissiale de St-Lin, un libéra et l'inhumation eurent lieu à Ste-Anne des Plaines. Le Rév. Père Alphon-

se Thérien, c.s.v., cousin de la défunte célébra la messe des funérailles. La défunte laisse dans le deuil outre son époux, ses deux soeurs, Mme Irénée Auger (Blandine Landry) et Mme Herman Henri (Emilia Landry), ses beaux-frères, M. Irénée Auger et M. Herman Henri, sa belle-soeur Mme Lionel Landry, tous de St-Lin, son beau-frère M. Charles-Edouard Chartrand, de Ste-Thérèse, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

LAMBERT: Le 29 mars est décédé à St-Lin, M. Joseph Lambert à l'âge de 72 ans, les funérailles eurent lieu en l'église paroissiale de St-Lin, samedi, le 2 avril à 10 h. a.m. et l'inhumation au cimetière du même endroit.

DIOTTE: Le 25 mars est décédé M. William Diotte d'Ottawa, le défunt était le frère de Mme Fernand Pelletier de St-Lin.

Nos condoléances aux familles éprouvées.

Emplois disponibles au Service National de Placement de Joliette

Semaine du 11 au 15 avril 1966

De nombreux employeurs signalent régulièrement au SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT leurs besoins de main-d'oeuvre. Voici quelques-unes de ces offres d'emplois qui doivent être comblées au plus tôt.

Hommes:

2 débosseleurs

Un débosseleur avec carte B et un apprenti. Joliette et environs — Salaire selon décret.

2 ingénieurs stationnaires

Licence 2-A et 3-A, emplois à Berthierville et à Joliette. Salaire à discuter selon qualifications et expérience.

1 mécanicien

Pour compagnie de transport de la région. Connaissance du DIESEL serait un avantage. Salaire selon qualifications.

1 vendeur

Mercerie pour hommes. 5 ans

d'expérience dans la vente et les mesures d'habits et paletots. Salaire \$55. par semaine ou plus selon qualifications.

2 machinistes

Pour ateliers d'usinage de Joliette et de la région. Salaire selon qualifications.

1 gérant pièces d'automobiles

Pour distributeur indépendant à Joliette. Au moins 3 ans d'expérience dans différentes marques. Salaire \$70. à \$100. par semaine selon qualifications.

1 vendeur de publicité

Personnalité agréable, aptitudes naturelles pour la vente, bonnes connaissances de la région. Expérience requise — salaire intéressant selon qualifications.

1 rembourreur

Pour une nouvelle manufacture de meubles dans le comté de Berthier. Au moins 5 ans

d'expérience. \$80 à \$90 par semaine.

1 opérateur de pelles mécaniques

Doit avoir une expérience valable sur les pelles de type Dragline. Durée de l'emploi, avril à décembre — \$100. par semaine et plus.

1 fabricant de beurre

Diplômé d'une école de laiterie reconnue. Employeur établi à une dizaine de milles de Joliette. Salaire minimum \$65 par semaine.

1 apprenti photographe

Dovra développer les pellicules dans la chambre noire. De préférence, capable de prendre les photos de mariages et de réceptions. Salaire selon qualifications.

Femmes:

1 secrétaire

Pour travail général de bureau. Expérience en comptabilité, 12 année, bilingue. \$55-60 par semaine ou plus selon qualifications.

2 coiffeuses

Cartes de compétence et de santé. Minimum \$50 par semaine, plus intéressants pourboires.

Industrie de la confection:

Opératrice d'expérience pour:
a) Replier la manche au veston;
b) Faufilet et poser les collets;
c) Opérer machine spéciale (Jumping) et machine à deux aiguilles.

Salaire \$1.37 à \$1.79 de l'heure.

Industrie de la fourrure

a) Finisseuse à la main: \$60 sem.
b) Tailler et coudre doublures des manteaux: \$60-70 sem.
c) Assembler les peaux: \$65-80 sem.



PRENEZ VOTRE TEMPS CHEZ DEGRANDPRE Volkswagen

- Le plus vaste choix d'autos neuves et d'occasion
- Service fiable
- Prix justes
- Echanges acceptés
- Facilités de paiement pour vous convenir
- Garantie de 100% jusqu'à 3,000 milles

SPECIAL D'AVRIL

avec l'achat d'une Volkswagen, nous donnons gratuitement une seconde "Volks" de fabrication canadienne

(voiture à pédales pour enfants)

Grande nouvelle! Gagnez \$5,000.

Prenez le volant et essayez n'importe quel modèle de la populaire Volkswagen, neuve ou d'occasion et vous pourrez gagner

\$5,000.

100 prix de consolation alors, pensez à la Volkswagen

Fiez-vous à Degrandpré Plus de 2537 personnes l'ont fait

Profitez du plan Degrandpré SPC

(Satisfaction parfaite du client)

AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSEE CHEZ

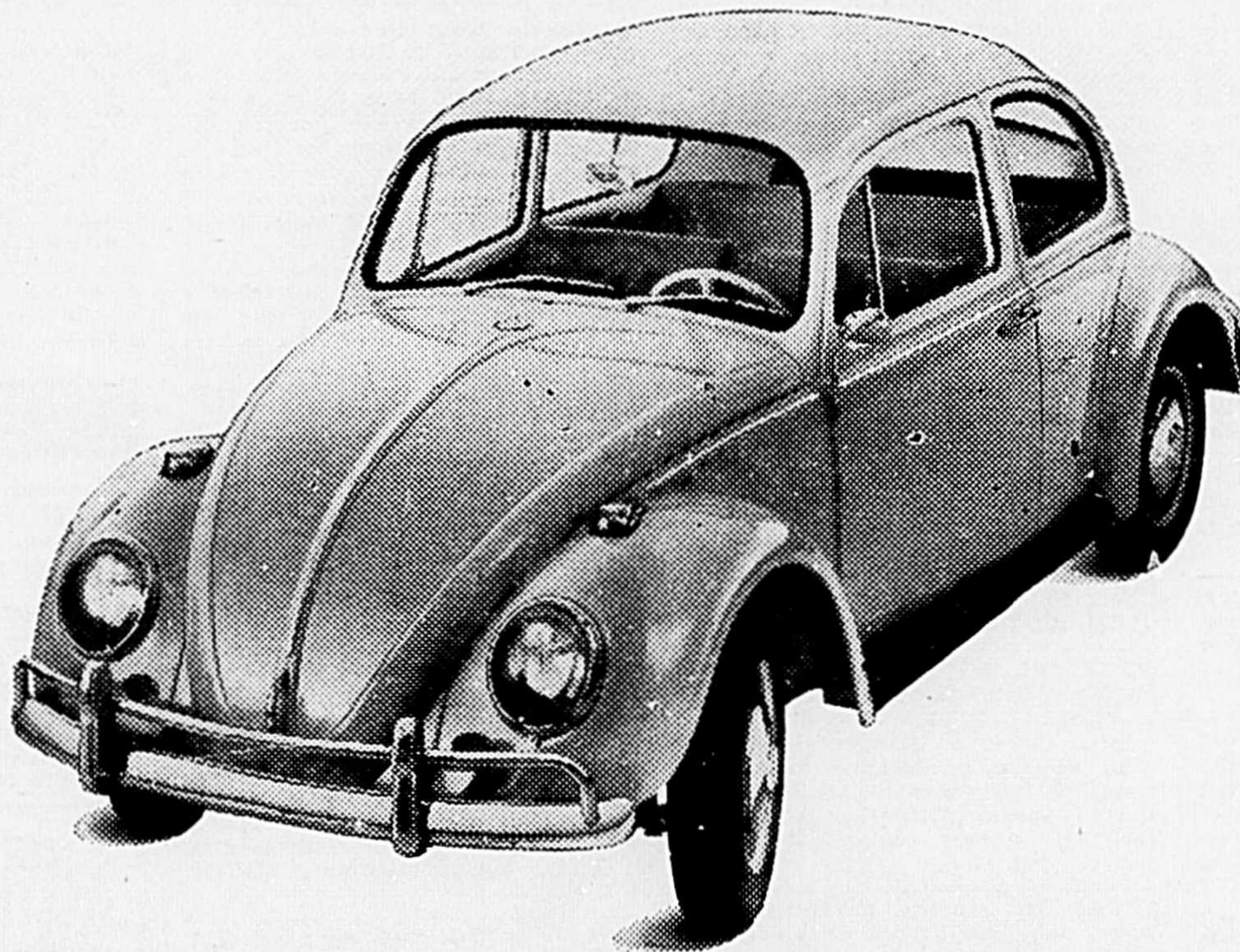
DEGRANDPRE

AUTOMOBILES INC.

1128, RUE PIETTE TEL. 756-4515 JOLIETTE

Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 heures

\$1758.* Ou bien prenez votre temps!



Nous venons de publier une annonce illustrant simplement une Volkswagen et son prix.

Nous avons atteint notre but: faire connaître au public le prix d'une Volkswagen.

Nous l'avons même dépassé: beaucoup de personnes n'ont plus pensé qu'au prix et ont oublié les conditions que peuvent leur faire les agences Volkswagen.

La plupart des gens ne se rendaient pas compte à quel point il est facile et avantageux d'acheter une Volkswagen à tempérament.

Il y a même des gens qui ne savaient pas que nous reprenons des voitures de toutes sortes, des grosses, des petites, des "compactes," qu'elles soient vieilles ou récentes.

Maintenant, vous êtes au courant.

Voici quelques exemples de nos facilités de paiement. Vous avez la preuve que l'achat d'une Volkswagen ne grèvera pas votre budget. Ce n'est pas parce que notre prix est bas que vous devez le payer en une seule fois!

Reprise et/ou Paiement comptant	Mois				
	36	30	24	18	12
\$200	\$53	\$62	\$75	\$97	\$140
\$300	\$50	\$58	\$70	\$90	\$131
\$400	\$46	\$54	\$65	\$84	\$122
\$500	\$43	\$50	\$61	\$78	\$113

Les mensualités indiquées ci-dessus sont des moyennes nationales, comprennent l'assurance vie et sont sujettes à la vérification du crédit du client. *Prix de détail suggéré maximum, F.O.B. port d'entrée sur la Côte est. Frais d'expéditions le cas échéant, et taxes provinciales non compris.

DEGRANDPRE AUTOMOBILES INC.

1128, RUE PIETTE

JOLIETTE

TEL. 756-4515 — 6-4516 — 6-4517

PETITES ANNONCES

A VENDRE

MEUBLES: Pourquoi payer plus cher. N'ayant pas d'administration, c'est vous qui en profitez. A mon domicile j'ai en main sets de salon, sets de cuisine, sets de chambre, matelas, cadres, fauteuils, etc. Les prix vous surprendront. A termes si désiré. Meubles Dany, 1635, rue Pieltte, Joliette, tél. 756-1161, à l'entrée de la ville. Bienvenue le soir — 18221-29-12.

MEUBLES NEUFS ET USAGES: réfrigérateurs, télévisions, poêles huile et gaz ou électriques, etc., de stock de faillite, repris de finance, surplus de manufacture à 20% en tas du prix coûtant — jusqu'à 24 mois pour payer. S'adresser à Gaston Daher, meubles, 112 et 114 St-Charles-Borromée Sud, Joliette, tél. 753-5841 — 20995-2-2.

MEUBLES NEUFS ET USAGES: réfrigérateurs, télévisions, poêles huile et gaz ou électrique, etc., stock de faillite venant de la Maison Mont-Royal Ltée, Maison Wellington Ltée, chez Gaston Daher meubles, au prix coûtant, jusqu'à 24 mois pour payer, 112 St-Charles Sud, Joliette, tél. 753-5841 — 20995-2-2.

STOCK DE FAILLITE: meubles, télévisions, poêles, etc., neufs et usages, en bas du prix coûtant, jusqu'à 24 mois pour payer. S'adresser à Gaston Daher, meubles 112 et 114 St-Charles Sud, Joliette, tél. 753-5841 — 20995-2-2.

BUNGALOW fini pierre et brique, abri d'auto, grand terrain, 5 1/2 pièces, libre immédiatement, bas prix, conditions faciles, situé à 9 rue Gauthier, St-Paul-de-Joliette. S'adresser à tél. 756-6886 ou 839-3810 — 21434-p.

TRES BELLE ROBE de mariée, en nylon broché, 10 ans. S'adresser à Mme Henri Brunelle, Ste-Emélie-de-l'Energie, tél. 886-3420 — 21293-p.

AVOINE DE SEMENCE, Garry, provenant de semence enregistrée, classée Canada no 1. S'adresser au Moulin Bleu Enrg., St-Roch-de-l'Achigan, tél. 832-2660 — 1024-13-4.

FOELE A GAZ pour chauffage automatique et cuisine (4 ronds), presque neuf, à très bon prix, bicyclette sport, toute équipée, pour garçons de 7 à 14 ans, tricycle pour enfant en très bon état. S'adresser à 636, boul. Manseau — 21556-p.

CAMION MERCURY, 4 tonnes 56, avec boîte et dompeuse, en bon état. S'adresser à tél. 753-9871 — 21552-27-4.

JUMENTS ET DEUX POULAINS de deux ans et demie et deux poulains d'un an — petits chiens Berger allemand, âge deux mois. S'adresser à Gilles Lapointe, St-Jacques, comté de Montcalm, téléphone 839-3067 — X-13-4.

REFROIDISSEUR à lait 8 et 6 bidons, portes de côté, bidons à lait 8 gallons, pompes et nettoyeurs d'étable neufs et usagés Beatty. S'adresser à 832-2939 — 737-13-4.

MAISON neuve en brique, 5 pièces, système de chauffage central, électricité 220, eau chaude, bonne eau de puits artésien, grange neuve avec écurie, garage et poulailler, 8 arpents terre faite et 12 arpents boisés. S'adresser à tél. 832-3539, L'Épiphanie — 21220-27-4.

TERRE DE 150 ARPENTS, cultivable, 58 arpents en bois, sucrerie, 2300 érables, bien équipé. S'adresser à Ste-Julienne, tél. 223-5371 — 21415-13-4.

UN NETTOYEUR D'ETABLE avec 280 pi. de chaînes, et son équipement électrique, abreuvoirs pour porcs, 36 portes de parcs pour porcs. S'adresser à M. Andrienko Duffresne, Ste-Elisabeth tél. 753-2158 — p.

PROPRIETE de deux logements située rue Principale aux numéros 357 et 359. Logis libre le 1er mai, 220. S'adresser à M. J.-A. Majeau, tél. 832-2659, St-Roch-de-l'Achigan — 21550-20-4.

A VENDRE

200 BALLES DE PAILLE de foin, viraux de couches. S'adresser à Gérard Gauthier, St-Jacques, tél. 839-2930 — 21504-13-4.

CHASSIS DE COUCHE à tabac — couches à tabac — lattes à tabac. S'adresser à Gérard Archambault, Bas St-Alexis, téléphone 839-2466 — 21505-13-4.

PLANTS DE FRAISES — produits de plants certifiés de fondation, Redcoat, \$15 le mille. S'adresser à François Maes, 3e rang, St-Etienne-des-Grès, cté St-Maurice, tél. 375-8317 — 1046-27-4.

CAMION INTERNATIONAL 1964, 5 tonnes, avec boîte et dompeuse, en parfait ordre. S'adresser à tél. 753-3457, Joliette — 1045-13-4.

DODGE 1961, 6 cylindres, automatique a été achetée neuf, un seul propriétaire, bas millage. S'adresser à Robert Leblanc, 183, avenue Boucher, Joliette, téléphone 753-7627 — 1043-27-4.

LINGERIE D'ENFANTS, robes, manteaux de printemps, très propre. Pour toutes informations, s'adresser à 754-2573 — 740-13-4.

UN POELE BELANGER, bois, avec water-front, petit dossier et néon, usagé de 4 ans. S'adresser à Fernand Wolfe, St-Jacques, tél. 839-3229 — 1037-20-4.

BUNGALOW de 5 ans, moderne, électricité 220, 32 x 24', terrain 50 x 115', 75 avenue des Champs, Lanoraie, \$7,500. Pour informations, appelez à Montréal 523-5188 — 21500-27-4.

AMEUBLEMENT STE-THERESE, 547, St-Thomas, Joliette, tél. 756-1262, meubles neufs, surplus de manufacture, vendu à 50%, comprenant mobilier de chambre, bureaux triple, double, simple, commodes 3 à 5 tiroirs, secrétaires simple et double avec chaises en bois, mobiliers boudoirs, sofas-lit, fauteuils berçant et repos. Informations demandez: Léo Valois ou S. Contré, après 6 h., tél. 753-9290 ou 753-3102 — 21431-p.

BONNE TERRE PLANCHE de 100 arpents cultivables, jardinages ou grosses cultures, bien bâtie et en ordre. S'adresser à M. Gérard Poulin, St-Lin, cté L'Assomption, tél. 223-5442 — 21459-20-4.

A LANORAIE, maison de 15 ans, 2 étages, 9 pièces, terrain 120 pi x 200 pi. Près nouvelle autoroute Montréal-Berthier, \$5,800. S'adresser à 769, Notre-Dame, Joliette, tél. 753-5800 — 1028-13-4.

20 TONNES DE FOIN, fait en bon ordre. S'adresser à Pierre Francis, 360 Ch Guilbault, St-Paul-de-Joliette, tél. 754-2767 — 1017-13-4.

SALON DE COIFFURE à L'Assomption, très bon chiffre d'affaires, commerce établi depuis 18 ans, dans le quartier des affaires, coût d'opération très bas, prix d'abaïne, toute offre considérée, cause de vente: déménagement. S'adresser après 6 h. p.m. à 837-3832 — 1031-13-4.

BOEUF HAREFORD, 1 an, pur sang, enregistré. S'adresser à Paul-Etienne Laporte, St-Norbert, tél. 832-3308 — 21378-27-4.

60 BIDONS A LAIT. S'adresser à Jules Poitras, L'Épiphanie, R.R. no 1, tél. 832-2157 — 21482-13-4.

MATERIEL AGRICOLE pour 35 ruches, modèle Jones à 10 cadres, extracteurs radial à 20 cadres avec moteur, table à désoperculer, coupeur électrique, balance pour 140 livres, 2 réservoirs capacité de 500 livres chacun. S'adresser à A. Fard, St-Cuthbert (village), tél. 836-3466 — 1027-13-4.

TERRE 120 arpents, 60 cultivables, 50 en bois avec érablière et bois de service. Aussi roulant de ferme. S'adresser à M. Roland Racine, Sault St-Lin, tél. 223-6128 — 21411-13-4.

BUNGALOW, 5 pièces, chambre de bain, électricité 110 et 220, chauffage central, eau chaude, cave, commodités, départ prochain. S'adresser à Fernand Adam, 22 des Sulpiciens, L'Épiphanie tél. 832-2478 — p.

10 VACHES Holstein, croisées, passées à l'épreuve du sang et à la brucellose, 5 vèleront en novembre, 5 vèlées du printemps — 4 tonnes de belle paille pressée. S'adresser à Noël St-André, St-Roch-de-l'Achigan, tél. 832-3596 — 1038-13-4.

1 SEMOIR A GRAINS, 1 cultivateur, 1 herse à roulettes, 1 râtelier de côté à tracteur de marque International. S'adresser à Mme Angelbert Lafortune, tél. 832-2660 ou Mme René Lafortune, tél. 832-2845, St-Roch-de-l'Achigan, — 21544-13-4.

BELLE FERME, 75 arpents cultivables, bonne terre à jardinage et culture générale, étable, grange, poulaillers à Bar-B-Cue, garage, entrepôt, maison 10 pièces, termes faciles. S'adresser à Léo Héty Grand Rang, Ste-Mélanie, tél. 889-2336 — Montréal tél. 725-9506 — 21477-13-4.

DODGE 1961, automatique, a été achetée neuve, un seul propriétaire, très propre, bas millage. S'adresser à Robert Leblanc, 183 Boucher, Joliette, tél. 753-7627 — 1013-6-4.

GARAGE à louer ou à vendre. S'adresser à tél. 886-3816, Lac Noir, St-Jean-de-Matha — 1026-13-4.

CHASSIS DE COUCHE à vendre. S'adresser à Claude Archambault, St-Alexis, comté de Montcalm, tél. 839-3322 — 21585.

DEUX CAMPS à vendre ou à louer; 5 grandes pièces meublées; poêles électriques; foyer et douche; à 150 pi. de l'eau; au Lac Noir. S'adresser à Paul Roberge, tél. 886-2298, St-Jean-de-Matha — 1109-4-5.

2,500 PIQUETS de 6 pi. et 7 pi. de long — 2 jeunes taureaux d'un mois, pur sang, Holstein. S'adresser à Henri-Paul Venne, St-Lin, tél. 223-6111 — 21587-20-4.

A STE-JULIENNE: Epicerie-boucherie bien équipée, bâtisse, logement 8 pièces, propriétaire depuis 42 ans. Désire se retirer. S'adresser à M. Florian Leclerc, Ste-Julienne — 21589-27-4.

POELE COMBINE bois et charbon, marque Bélanger (gamelin), blanc et noir, en parfait ordre ainsi que fournaise à l'huile. S'adresser à Jean Villeneuve, téléphone 223-2717 — 1108.

TROUPEAU D'ANIMAUX de boucherie, comprenant cinq vaches avec veaux et 3 taures d'un an et 1 boeuf d'un an, pur sang. S'adresser à Eloi Alary, Ste-Mélanie, 401, Grand Rang, tél. 889-2190 — 1104-20-4.

50 TONNES DE FOIN, à partir de \$30.00 la tonne — 30 vaches à lait. S'adresser à Albert Gagnon, St-Jean-de-Matha, rang St-Pierre, tél. 886-3319 — 1049-20-4.

CAMION FARGO 1954, 1 tonne, 4 vitesses, double roue, bas prix — aussi pulvérisateur avec réservoir 50 gallons, le tout en bon ordre. S'adresser à téléphone 836-3937 — 1103-20-4.

VOITURE A PATATES FRITES toute équipée. S'adresser à Ronald Rondeau, St-Michel-des-Saints (Berthier), tél. 833-6680 — 1102-13-4.

BOIS MORCEAUX 8 x 8, 10 pi. de long jusqu'à 40 pi. Planches 1 po. x 10 po. de large et 10 pi. de long, aussi savon du pays. S'adresser à Louis Marion, St-Jacques, tél. 939-2393 — 1101-20-4.

UNE ROBE DE MARIEE longue, corsage et manches en guipure, traîne détachable. S'adresser après 6 h. p.m. à 834-3782 — 21598-27-4.

IL ETAIT UNE FOIS... un docteur de Montréal qui a bâti une maison-château à la campagne, on peut la vendre la moitié du prix qu'elle a coûté avec toute une terre de 100 arpents. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5.

C'EST UNE SURPRISE! Un hôtel à St-Gabriel à échanger pour une terre face à l'église, il marche à l'année, peu de comptant, licence complète. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5.

C'EST INCROYABLE! Trois logis rue St-Viateur, en plein centre pour seulement \$8,000., un logement libre. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5.

PENSEZ-VOUS COMME MOI? Un magasin de chaussures tout équipé avec marchandise, centre de Joliette, pour seulement que \$3,500. pour le tout c'est une aubaine. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5. **\$10,000, MOINS CHER**, une maison dans Ste-Thérèse, coin rue, foyer, sous-sol plus beau de Joliette, un prix vraiment intéressant, départ, peu comptant, libre. S'adresser à R. Malo, agent, téléphone 753-7129 — 21575-4-5.

FOIN — 30 TONNES de beau foin pressé à la broche. S'adresser à Cléophas Desrosiers, Ste-Elisabeth, comté de Joliette, rang St-Martin, tél. 889-2307 — 1111-20-4.

A QUI LA CHANCE? Magasin général à St-Jérôme, une très bonne affaire, établie depuis 18 ans, cadeaux, peinture, etc., avec logis, inventaire. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5.

1 CAMION de marque Ford 1957, pouvant servir aux électriciens, plombiers, hommes de service. S'adresser à André Lavallée, Lavaltrie, tél. 266-1166 — 1110-4-5.

LISEZ CECH! 7 logis, 6 garages, tout du neuf, chauffage, à Joliette, avec entrepôt pour commerce. Le prix l'hypothèque, rapporte \$6,000. de loyer. S'adresser à R. Malo, agent, tél. 753-7129 — 21575-4-5.

GROS LOTS DE PIEDS de framboises, 50 cents la douzaine. S'adresser à M. Salomon Marlen, St-Roch-de-l'Achigan, tél. 832-2823 — 21576-13-4.

REFRIGERATEUR A LAIT capacité 8 bidons, trayeuse Surge, 4 vaches laitières. S'adresser à M. Réal Vézina, St-Roch-de-l'Achigan, tél. 832-2737 — 21578-13-4.

**IL EST PEU COUTEUX
D'ANNONCER DANS CETTE PAGE
7,000 copies payées
en ville,
comme en milieu rural**

vous assure le succès
TARIF DES ANNONCES:
une insertion (maximum 30 mots): \$1.25
5 cents le mot additionnel
répétition: escompte 20%, minimum \$1.00
PAR TELEPHONE:
753-7539
L'ACTION POPULAIRE
SERVICE DES PETITES ANNONCES

A LOUER

LOGEMENT MODERNE à louer, chauffé, eau chaude fournie; coins Manseau et Ste-Angélique, 5 pièces, entrée 220 disponible le 1er mai 1966. Informations téléphone 753-5918 — 21580-13-4.

LOGIS de 4 pièces à louer. S'adresser après 6 heures à tél. 756-4875 — 1105.

UNE MAISON, trois pièces, près de Joliette; prélat incrusté; eau courante; garage pour deux autos et grand terrain. S'adresser à Paul-O. Lavallée, 756-2872 — 1107-20-4.

LOGEMENT de 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie. S'adresser à 709, Papineau, Joliette, téléphone 753-3938 — p.

LOGEMENT à louer à L'Épiphanie, rue des Sulpiciens, nos 28 et 18, électricité 220, réservoir eau chaude électrique, pour informations s'adresser à P.-V. Adam, Joliette, tél. 756-8617 ou 16 et 22 des Sulpiciens — 1047-13-4.

LOGEMENT à louer, 5 pièces, dans un bas, en face du couvent. S'adresser à M. Albert Crevette, St-Ambroise, tél. 756-2017 — 1040-13-4.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces à louer, libre immédiatement, chambre de bain, eau chaude fournie, chauffage central, 220 watts, installation pour lessiveuse et sècheuse automatiques. S'adresser à 636, boul. Manseau — 21556-p.

HOMMES DEMANDES dans districts ruraux possédant auto pour servir les magasins à plein temps ou temps partiel. Ecrire en mentionnant âge et numéro de téléphone si possible à C.P. 50, L'Action populaire, Joliette — 21481-13-4.

DIVERS

NOUS MANUFACTURONS: bagues, Jones et bijoux de formes spéciales: réparation de bijoux, sertissage de pierres et gravures. C. Caron et Fils 37 nord, Place Bourget, Joliette, tél. 756-4624 — p.

PEDICURE: Ludger Houle, pédicure, sera à Joliette à l'hôtel St-Louis, les 2, 3 et 4 mai. Pour traitements sans douleur des pieds: cors, durillons, ongles épais et incarnés, S'adresser à tél. 756-8001 — 1106-27-4.

ON DEMANDE

CHALET DEMANDE pour saison, bord du lac, 4 pièces meublées, plage privée, chaloupe, prix raisonnable, adultes. S'adresser à tél. 756-0019 — 1112.

NOUVELLES POSITIONS offertes, pour dames qui auraient de 3 à 4 heures de temps libre par jour, gros revenu, dans votre propre localité, aucun capital requis, aucune expérience nécessaire. S'adresser à Mme Robert Leblanc, 183, avenue Boucher, Joliette, téléphone 753-7627 — 1044-27-4.

ATTENTION! Une nouvelle série de cours débutera bientôt à notre école d'entraînement mécanique automobile et diesel de L'Épiphanie. Notre école dispose d'un outillage et d'équipement le plus moderne et possède un service de placement sans aucun frais pour les élèves. Toutefois nous ne pouvons garantir le placement des élèves. Evitez les inconvénients du chômage. Inscrivez-vous dès maintenant si vous aimez la mécanique. Pour informations téléphonez ou écrivez à l'école: 139, rue Charpentier, L'Épiphanie, tél. 832-2423. Cette école n'est pas une école du gouvernement de la province de Québec. Ecole détenant un permis en vertu de la loi concernant les écoles professionnelles privées — 18208-15-12

REPARATIONS

REPARER C'EST EPARGNER! Pour une réparation adéquate et rapide de vos moteurs électriques 110-220 volts, Outils, Rasoirs, Rayeuses, Polisseuses, Poêles, Grilles-pain, Fers ainsi que tous genres de petits appareils électriques domestiques et commerciaux voyez Jacques Laroche 325, Calixa-Lavallée, Tél. 756-8923, Joliette.

ATTENTION Nous réparons toutes marques de moteurs électriques de toutes forces, drills électriques, starteurs, générateurs. Service rapide par des experts, Joliette Motor Works Ltd. 232, St-Joseph, Tél. 756-8810 — p.

REPARATION MACHINES A ECRIRE ET A CALCULER Achat, vente, location, Echange, machines neuves et reconditionnées. Réparation à domicile, Henri Lucas, 370, Manseau, Tél. 752-7114, Joliette — p.

ATTENTION 3 JOURS pour vos réparations de monstres et pendules. C. Caron et Fils, 37 nord, Place Bourget, Joliette, Tél. 756-4624 — p.

VENDEUSES
avec expérience dans la confection pour dames
Marlene
346, Notre-Dame, Joliette

SPECIAL

**Peinture
LATEX BLANC**

\$2.99

Le gallon

**MAISON
D'ESCOMPTE
JOLIETTE INC.**

240, St-Charles nord
756-1635

LE JOURNAL DE MADAME

par L.-M. A.

Livre sur la méthode Sympto-Thermique

Un excellent ouvrage contient l'enseignement diffusé depuis quelques années par les couples-moniteurs de SERENA, dans les cadres des services para-médicaux de l'hôpital Notre-Dame de Montréal, et que les couples mariés et fiancés peuvent se procurer.

Il s'agit du volume publié en 1963 par le Dr et Mme Jacques Baillargeon: "LA REGULATION DES NAISSANCES". Il contient comme préface un témoignage du Dr Roland Simard, chef du service de gynécologie et directeur de la clinique de fertilité de l'hôpital Notre-Dame, sur la portée de cette heureuse initiative.

Ce livre explique la technique complète de la méthode sympto-thermique, en même temps qu'il présente des témoignages humains sur la pratique de la continence périodique, un avantage précieux de cette méthode. Le volume en question se trouve imprégné de l'idéal proposé par les initiateurs de la méthode sympto-thermique: le couple Gilles et Rita Breault de Lachine.

Le service de régulation des naissances s'est assuré la collaboration et la surveillance du monde médical. Une des plus efficaces à l'heure actuelle, la méthode sympto-thermique appuie cette réputation sur les 35,000 couples de France et les 5,000 couples du Québec qui en ont pris connaissance.

Une importante mise en garde s'adresse aux personnes qui se procurent le livre "La régulation des naissances". Elles ne sauraient mettre en application la méthode sympto-thermique sans recevoir au préalable l'enseignement d'un couple moniteur d'une équipe SERENA.

Cette occasion leur sera fournie mardi le 19 avril à 8 h. 30 au sous-sol de la Cathédrale, salle de l'Auditoire; un couple-moniteur de Joliette sera à la disposition des couples intéressés. On peut se procurer à l'avance un laissez-passer au prix de deux dollars (\$2.00) en s'adressant au Centre de L'Action Catholique, 54 nord, Place Bourget, Joliette.

Equipe SERENA

Mode pratique, culture de l'esprit, joie de vivre.

Voici "L'Echo de la mode" une revue jeune et dynamique

Après avoir été si longtemps nourris de magazines anglo-américains, voilà que depuis quelques années les kiosques de journaux, les librairies, les bibliothèques et spécialement les agences d'abonnements présentent un choix de revues françaises de plus en plus abondant, de plus en plus intéressant.

On a vu s'ajouter au grand Paris-Match, plusieurs revues, journaux, magazine de qualité. Dans ce domaine, les femmes ont été de loin les plus gâtées. Couture, tricot, cuisine, mode, maison, jardin, santé, monde artistique, sont autant de rayons qu'on ne se lasse pas d'exploiter. Il faut avouer que certaines publications le font avec beaucoup de bonheur, se servant abondamment d'images, illustrations, photographies, qui sont en ce domaine tout à fait souveraines.

Cette semaine, nous avons retenu plus particulièrement à votre intention l'hebdomadaire "L'ECHO DE LA MODE". Voilà, il nous semble une revue riche en suggestions, en trucs, en patrons couture-tricot. Les articles sont courts et captent notre attention. On y trouve également plusieurs courriers, des extraits d'oeuvres littéraires, une page d'histoire, un roman à suivre, et mille autres chroniques d'intérêts divers. Un abonnement par l'agence internationale d'abonnements PERIODICA Inc., 5090, avenue Papineau, Montréal-34, coûte \$15.25 et vous apporte pendant cinquante-deux semaines des idées nouvelles et un véritable divertissement. Sur demande accompagnée de 20 sous en timbres, cette agence vous en adressera un spécimen pour vous permettre de vérifier l'éloge que nous en faisons.

C'est Jean Rochefort qui s'exprimait en ces termes au sujet de L'ECHO: "J'ai une femme, deux enfants, une maison à la campagne, L'ECHO, vous vous en doutez, aide la première à résoudre les problèmes de tous ordres que posent les seconds et la troisième." A notre avis, ce commentaire résume très bien la place de conseiller, de guide discret, que "L'ECHO DE LA MODE" peut tenir dans la vie quotidienne de beaucoup de

femmes ici, au Canada. Voilà, pour vous, mesdames, notre recommandation de la semaine.

Vive l'Arnel

SOUS LE SOLEIL
ET A LA MER

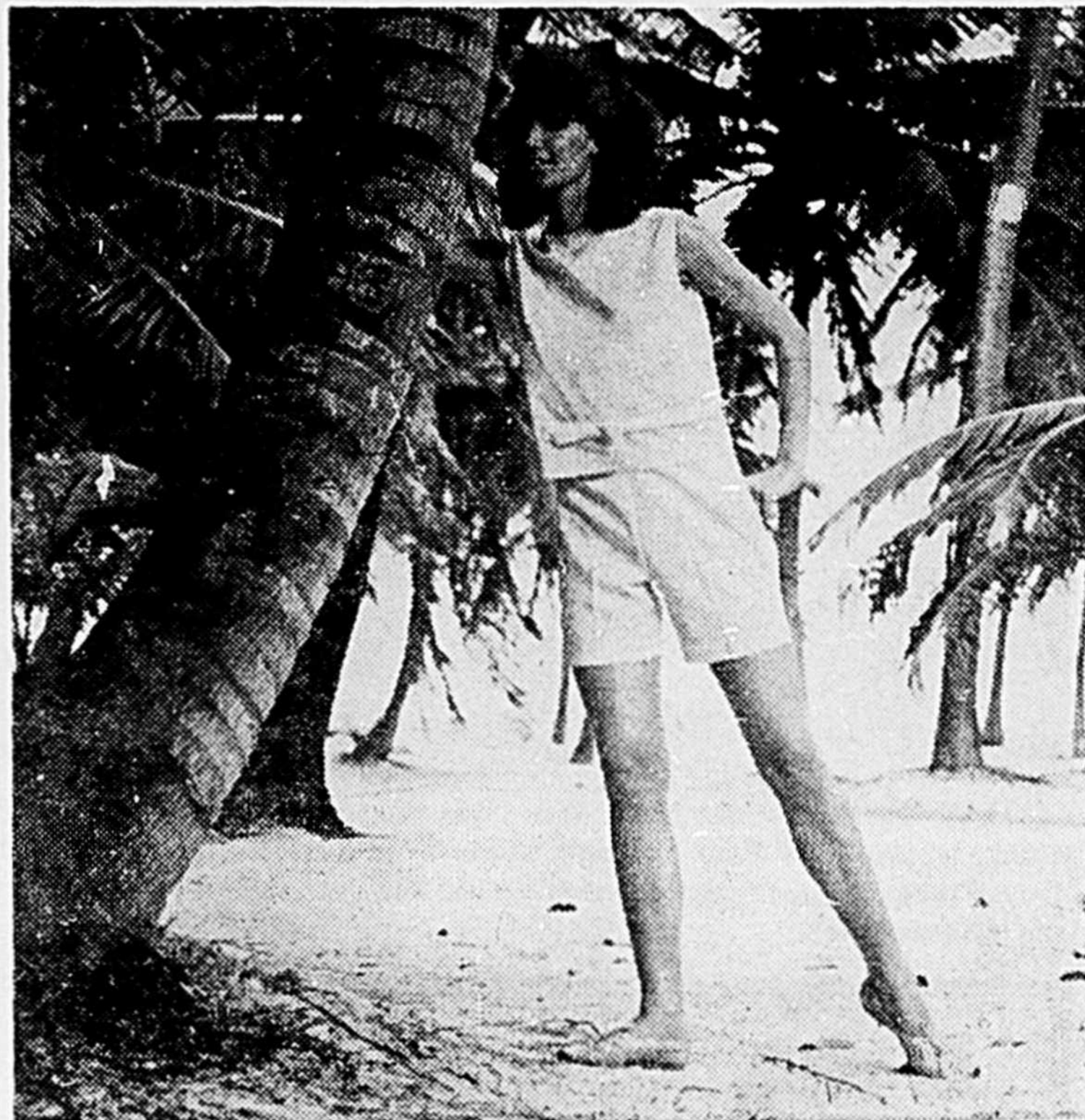
Les vacances que la tradition fixait à l'été, semblent maintenant s'échelonner pendant toute l'année. Un nombre croissant de gens délaisse cette coutume pour opter maintenant pour un voyage en automne, en hiver ou au printemps. Elles peuvent ainsi goûter la période la plus agréable de l'été canadien alors que la température est chaude et ensoleillée et que les baignades sont agréables et rafraîchissantes.

Mais, que vous preniez vos vacances au pays, en Europe ou dans les pays du Sud, toute garde-robe bien planifiée comprend des vêtements qui sont frais et confortables en voyage. Personne ne veut consacrer le temps précieux des vacances à l'entretien de sa garde-robe et les vêtements doivent être d'entretien facile. La collection idéale de vacances consiste en un choix de shorts, pantalons, Bermudas, blouses, corsages, maillots de bain et si votre silhouette le permet, un bikini ou deux, avec des couvre-tout pour la plage et quelques robes-fourreaux pour le soir.

Les vêtements d'été les plus frais et les plus élégants sont offerts cette année en blanc égayé d'accessoires brillants. Mais les vêtements blancs exigent habituellement des lavages fréquents. Comme chacun le sait, l'Arnel se lave en un tour de main, sèche rapidement, n'exige que peu ou aucun re-

passage et voyage comme un charme car les faux-plis se défont en un rien de temps. Pendant vos vacances, à l'époque et à l'endroit qui vous con-

vient, si vous apportez des vêtements d'Arnel dans vos bagages, vous jouirez de plus de loisirs pour vous amuser sous le soleil et au bord de la mer.



Un tricot souple et frais d'Arnel et nylon et un ton chaud de rose convient parfaitement à cette création de Jo Collins. Les shorts et la surblouse se lavent en un tour de main, séchent facilement et n'exigent que peu de repassage.

SALON DE COIFFURE

Tél: 756-8475

3 coiffeuses d'expérience à votre service pour

- PERMANENTE
- MISE EN PLI
- ONDULATION
- TEINTURE

Spécialité: entretien DE PERRUQUES ET POSTICHES

Nous vendons aussi postiches 100% cheveux naturels 1ère qualité



JULIETTE

Tout pour la coiffure

- TEINTURES
- PERMANENTES
- SHAMPOINGS
- SPRAY NET
- TRAITEMENTS

DANS LES MARQUES LES PLUS REPUTÉES

OREAL DE PARIS — RAYETTE — ROUX — OZON
CLAIROL — CAPILO — GARNIER — BRECK
FRENCH FORMULA — INVITATION — MODELING
KIRO COLD — MILK BATH — CORONET — VO 5
ETC.

Aussi ligne complète des produits "Avon"

60 N. Place Bourget

produits de
Beauté

St-Gabriel de Brandon

Les Ouragans étouffent les Volcans

Les Ouragans, du capitaine Paul Laforge, ont étouffé les Volcans, du capitaine Julien Gravel, dans la dernière joute d'une série de quatre de sept. Les Volcans, qui avaient remporté le championnat de la saison régulière, ont vu leur feu s'éteindre devant les coups soli-

des des Ouragans qui ont mis la main sur le trophée tant convoité des éliminatoires.

Félicitations aux deux équipes finalistes pour leur succès de la saison et leur bel esprit sportif.

A l'an prochain! La saison s'annonce déjà prometteuse.



L'équipe des Ouragans. Première rangée: Mme Gilles Desrochers, le capitaine Paul Laforge, Mme Yves Bessette; en arrière: M. Guy Gravel, Mme Yvan Roberge et M. Alcide Longpré. (Photo Studio Champagne).

La vie à St-Gabriel

En communiquant vos nouvelles, comptes-rendus, photos au Studio Champagne Fleuriste (tél. 835-7445), ou chez Marius Savoie (tél. 835-2562), vous en ferez un événement pour toute votre cité.

Faits et gestes de St-Gabriel

Le conseil municipal du village travaille à plusieurs projets; nous espérons que quelques-uns de ces projets se réaliseront prochainement.

Il est rumeur que la commission scolaire du village étudie le projet de construction d'un gymnase. Quel beau local pour nos jeunes!

Les compétitions de quilles font les manchettes en ces temps-ci. Il y a des gagnants et des perdants. La saison prochaine est déjà attendue avec hâte pour quelques-uns.

Tout le monde parle de planification. Selon certains il serait bon qu'il y ait une certaine planification au sein de nos organismes paroissiaux.

Les jeunes se demandent s'il y aura une équipe de baseball, et du terrain de jeu au cours de l'été.

Décès

Le 5 avril dernier est décédée à Montréal à l'âge de quatre-vingt deux ans, 11 mois, Mme Valéda Lavallée, épouse de feu Louis Racine. Son service eut lieu en l'église paroissiale, samedi le 9 avril et inhumée au cimetière du lieu.

Le 6 avril dernier est décédée en cette paroisse à l'âge de 78 ans, 3 mois, Mme Christine Sarrazin, épouse de feu Joseph Laferrière. Son service eut lieu en l'église paroissiale, lundi le 11 avril et a été inhumé au cimetière du lieu.

Le 7 avril dernier est décédé à l'hôpital St-Eusèbe de Jo-

liette à l'âge de 82 ans, 3 mois, M. Joseph-Léandre Beausoleil, époux en 1ères nocces d'Angéline Piette et en secondes nocces de Thérèse Latour. Son service eut lieu en l'église paroissiale, lundi le 11 avril et a été inhumé au cimetière du lieu.

Initiation chez les Filles d'Isabelle

ST-GABRIEL (D.N.C.) — Dimanche le 3 avril avait lieu l'initiation des Filles d'Isabelle à St-Gabriel. Un groupe de 23 nouveaux membres viennent s'ajouter au mouvement. C'est avec plaisir que nous les accueillons et de leur part c'est avec enthousiasme qu'elles viennent renforcer nos rangs à voir les figures réjouies après l'initiation.

Mardi le 5 avril assemblée régulière. Toutes étaient présentes. Mots de bienvenue de notre digne régente Sr Lise Binette, et demande à toutes de se faire un devoir d'assister aux assemblées, puisque de là vient la bonne marche de l'association, remercie celles qui ont fait le service de table au banquet qui terminait la journée de l'initiation, elles se sont bien acquittées de leur tâche. Félicitations à tous.

Un mot de notre aumônier, M. le curé Paul Toupin qui ne manque pas l'occasion de nous rappeler notre devise unité, amitié, charité, de rester toujours bienveillantes les unes envers les autres. Il signale qu'aucun mot de notre devise n'existe sans la charité, remarque qu'un groupe ainsi uni peut faire de bien, de bonheur et rendre heureux.

L'assemblée terminée, un délicieux goûter nous fut servi.

Potins municipaux de St-Gabriel

Le rapport financier de l'année 1965 a été déposé à la table du conseil. Ce rapport du dernier exercice a semblé satisfaisant aux autorités municipales.

Le conseiller Jacques Lauzon a proposé que l'inspecteur municipal discontinu jusqu'à ordre contraire les inspections régulières faites à la tannerie Ide Bergeron de St-Gabriel; de plus à titre d'expérience, la pompe à déchets sera fournie gratuitement jusqu'à la fin de l'année, à cette tannerie qui est l'une des industries les plus importantes de chez nous.

D'après le rapport d'inspection à la salle municipale, il y aurait quelques items d'ordre de sécurité qui ont été indiqués qui ne satisfont pas aux exigences de la loi des édifices publics. Le conseil municipal a été unanime à remédier immédiatement à cet état de chose.

A la demande faite au conseil municipal pour fin d'opérer un foyer pour malades mentaux. Vu qu'avec cette demande le nombre de foyers dans la municipalité est porté à quatre le conseil a décidé de porter cette question à l'étude.

Le conseiller Jacques Lauzon a proposé que le lit buthérien qui sert au traitement des eaux usées de la municipalité soient vidés et nettoyés et par la suite remplis de pierre pour assurer un meilleur rendement au fonctionnement de ces usines. Les travaux ont débuté mardi dernier sous la direction du surintendant municipal M. Robert Desrosiers; cette proposition fut secondée par le conseiller Délipha Morin.

Au sujet de la zone désignée par le gouvernement fédéral pour fin d'industrie, après discussion il a été décidé de s'informer auprès du député fédéral M. Antonio Yanakis pour savoir si la demande avait été acceptée.

Le conseil municipal du village St-Gabriel a reçu une invitation d'assister au 45e congrès de l'Union des municipalités dont la municipalité est membre; après discussion cette question est remise à l'étude.

A la suite d'une demande au ministère concerné d'une subvention pour aider au financement des services d'aqueduc et d'égout, les autorités du ministère ont répondu qu'elles se voyaient dans l'impossibilité d'acquiescer à cette demande.

En réponse à une lettre, le chef de la police Provinciale, M. Adrien Robert a déclaré qu'il avvertirait le président du comité de police, M. Georges Thérien, lors de la tenue prochaine de cours spéciaux pour les membres des forces constabulaires des municipalités.

Le secrétaire M. Raymond Gagnon a fait part au conseil municipal d'une demande, comme sauveteur à la plage municipale durant la saison estivale. Le conseil n'a pris aucune décision vu le grand nombre d'applications.

Subvention aux travaux d'améliorations des terres Maximum porté à 30 heures

QUEBEC, le 30 mars 1966 — M. Alcide Courcy annonce que la subvention du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation aux travaux d'amélioration pelés "travaux mécanisés", s'applique maintenant à un maximum de 30 heures par agriculteur au lieu de 20 heures, dans tous les comtés, du Québec, à l'exception de deux des régions dites d'aménagement rural, — Nord-Ouest québécois et Bas St-Laurent-Gaspésie — où l'on pourra continuer à profiter de cette mesure sans limitation du nombre d'heures.

La majoration du nombre d'heures de travaux subventionnés chez chacun des agriculteurs, intensifiera l'amélioration rapide des terres et partant la consolidation de l'agriculture. Cette mesure d'assistance ne

s'applique que pour des travaux d'une fin purement agricole tels que: essouchement, défrichage, épierement, aplanissement, égouttement superficiel, labours profonds et hersage des labours de 12 pouces et plus, ainsi qu'à certains travaux précis d'aménagement.

La contribution exigée du cultivateur varie entre \$2.50 à \$5.50 pour chaque heure utile, selon la nature des travaux et la puissance des tracteurs utilisés. En 1965, pour chacune des 967,230 heures de travaux exécutés, la contribution moyenne horaire du cultivateur a été de \$4 et celle du gouvernement à \$8.32. Le ministère de l'Agriculture et de la Colonisation et a ainsi consacré à de tels travaux la somme de \$7,950,800 dont \$2,700,000 en provenance de l'ARDA.

Quatre nouveaux services externes payés par le service de l'Assurance-Hospitalisation

Québec, le 30 mars 1966 — Le ministre de la Santé, M. Eric Kierans, annonce que, dès le 1er avril, le service de l'Assurance-hospitalisation paiera les traitements d'ergothérapie, d'audiologie, d'orthophonie et d'orthoptique médicale qui seront dorénavant fournis aux malades externes admissibles en vertu de la loi de l'Assurance-hospitalisation.

Il faudra toutefois que ces traitements soient donnés sur ordonnance médicale dans un hôpital de la province de Québec, sous contrat avec l'Assurance-hospitalisation, et dont les services, dispensant les quatre genres de traitement ci-dessus, sont reconnus par le ministère de la Santé du Québec.

De plus, les traitements de rééducation vocale et auditive devront être donnés, sous la surveillance d'un oto-rhino-laryngologiste reconnu par le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec, par des audiologistes et orthophonistes membres en règle de la Corporation des Audiologistes et Orthophonistes.

Les traitements par orthoptique médicale (y compris les épreuves diagnostiques) devront être donnés sous la surveillance d'un médecin spécialisé en la

matière et reconnu comme tel par le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec.

Le service d'Assurance-hospitalisation paiera \$1.50 par traitement d'ergothérapie, \$3.00 par traitement d'audiologie et d'orthophonie, et \$3.00 pour l'orthoptique médicale. Pour ce qui est des épreuves diagnostiques en orthoptique médicale, le tarif ne comprend que la partie technique. Le travail fait par le médecin doit être considéré comme un service professionnel.

MALO Monuments

Inscriptions et nettoyages

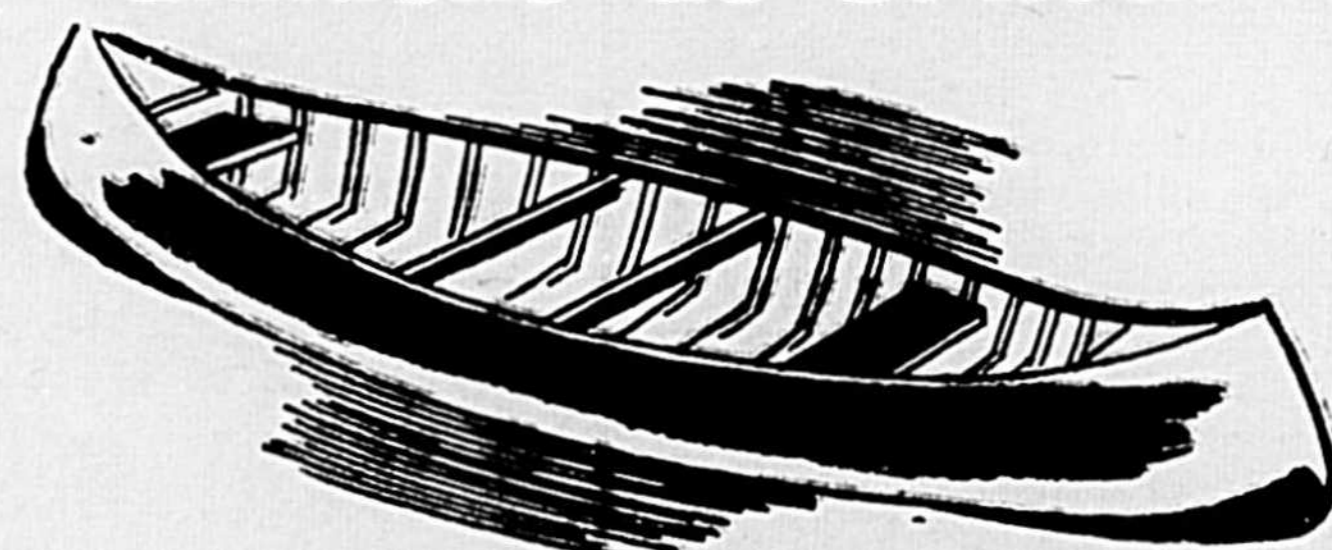
— S'adresser à —

388, BEAUDRY SUD

(près du cimetière)

Tél. 756-6980, Joliette

\$450. en bourses pour la course de canot annuelle de St-Roch



(ST-LIN — ST-ROCH — 13 MILLES)

DIMANCHE 1er MAI 1966

Les amateurs qui désirent y participer doivent s'inscrire au plus tôt.

Il y aura un trophée souvenir pour chaque concurrent.

Pour informations, s'adresser au Comité d'Organisation:

M. J.-L. Majeau, St-Roch, Tél. 832-3566
M. Normand Henri, St-Roch, Tél. 832-2824



C'est le printemps! Vive le printemps! Même si la température du jour de Pâques a été royalement misérable il y a des signes incontestables de l'arrivée prochaine des beaux jours.

N'a-t-on pas vu une marmotte grosse comme ça dans le cimetière, la semaine dernière? Et la rivière, n'a-t-elle pas mis aux boules à mites son manteau de glace tout déchiré?

La disparition des glaces sur l'Assomption s'est fait Samedi Saint... tout comme l'an dernier d'ailleurs. Est-ce une tradition ici à Joliette?

Trois enfants sont devenus membres de l'Eglise au cours de la veillée pascale: Deux à St-Pierre et un au Christ-Roi.

A St-Pierre, M. l'abbé Latendresse a baptisé Joseph, Yvon, Martin Rochon, fils de M. Serge Rochon, instituteur, et Gisèle Lapière. (Parrain et marraine: Yvon Lapière et Colette Lapière); et Marie, Reine, Pauline, Louise, fille de Valmore Lépine et Denise Gagnon (parrain et marraine: M. et Mme Maurice Gagnon, oncle et tante).

A l'église Christ-Roi, le R. P. Cyrille Roy baptisait Marie, Francine, Sonia, fille de M. Jacques Archambault et Denise Grégoire.

A la Cathédrale, pas de baptêmes mais une communion solennelle fort touchante. Plus de cent étudiants de septième année, en aube blanche se sont approchés de la table sainte. Mgr Jetté présidait à la fête pascale.

Avez-vous assisté au Chemin de la Croix à la Cathédrale, vendredi soir? Il n'y avait rien des monotones cérémonies du genre qu'on avait goûté à satiété dans notre jeunesse. Une excellente chorale de Joliette coupait les prières et les méditations de chants appropriés. M. Aimé Boivin, annonceur de radio, lisait les textes à chaque station.

Fiançailles à Pâques... Avec l'arrivée du printemps les pensées des jeunes (et des moins jeunes!) se tournent vers l'amour. Dimanche Mlle Ginette Lepage, rue Beaudry, se fiançait à M. Roland Bourdon, de Joliette.

Mlle Caline Rondeau, fille de M. et Mme Albert Rondeau, rue Hélène-Boulé, et Yvon Laurin, fils de M. et Mme Edouard Laurin, rue Piette se promettaient mutuellement de voler en justes noces. Ce sera pour septembre.

A N.-D.-des-Prairies, Mlle Thérèse Olivier, fille de M. et Mme

Maximilien Olivier, rue Barrette acceptait d'unir sa destinée à M. Jacques Forest, fils de M. et Mme Lionel Forest de Ste-Mélanie.

Mariage de Pâques: Lundi matin, à la Cathédrale Mlle Louise Champoux, fille de M. et Mme Gaston Champoux, rue de Lanaudière, épousait M. Jacques Perreault, fils de M. et Mme Alfred Perreault, rue Notre-Dame. Les nouveaux mariés sont actuellement en voyage de noces en Floride.

A St-Jacques, lundi Mlle Lorraine Landry, fille de M. et Mme Jean-Paul Landry, épousait le soldat Maurice Latendresse, fils de M. et Mme Francis Latendresse de Joliette. Les époux demeureraient au Camp Borden, Ont. où est contonné M. Latendresse.

Félicitations à André Perreault, rue Ste-Angélique, camelot de L'Action populaire à l'hôpital St-Eusèbe, qui fit sa communion solennelle samedi soir.

Joliette vient de sacrifier une famille à St-Thomas. M. et Mme Raymond Olivier et leurs enfants, de la rue Marguerite-Bourgeois, viennent de transporter leurs pénates à rang Sud, à St-Thomas.

M. et Mme Georges Lauzon, rue Gouin, sont les heureux parents d'une fille, Josée. La petite Lauzon a fait son entrée dans le monde le 11 avril.

Serge Beaudry, rue Lanaudière, qui avait 21 ans lundi, a reçu un désagréable cadeau d'anniversaire (ou de Pâques). Samedi après-midi, alors qu'il conduisait sa voiture, il s'est fait frapper, angle des rues Lajoie et Notre-Dame. Heureusement il ne fut pas blessé et sa voiture n'a pas subi trop de dommages.

Le poste de radio local devient de plus en plus populaire. Un ami me dit qu'on se sert de la poubelle du bureau pour vider la boîte aux lettres qui se trouve à la porte. Ce n'est pas partout que le courrier passe par la poubelle avant qu'on ne le dépouille!

Michel Blanchard, de St-Gabriel, et François Beauséjour, boul. Manseau, sont allés passer les jours saints en compagnie de leurs amies, actuellement dans la région de New York.

En s'en allant, les Jolietains ont tout vu de ce que peut offrir la température new-yorkaise et vermontoise à ce temps-ci de l'année: neige, pluie orage électriques... de tout sauf du soleil.

Un Jolietain qui a passé la Pâque à New York, c'est Mlle Nicole Blais, rue St-Barthélemy.

Anniversaires de naissance: Jour de Pâques, M. François-X. Beauséjour, boul. Manseau. Puisque nous donnons trente-cinq ans à toutes nos amies de la "Marmite", nous pouvons bien nous permettre de dire de M. Beauséjour que c'était son quarantième!

Aujourd'hui même, M. Hervé Bernard, rue Beaudry, célèbre son anniversaire de naissance. Samedi prochain, Nancy LeMay, fille M. et Mme Bernard LeMay, rue Taché, aura neuf ans. Meilleurs vœux à tous ces heureux mortels.

La Locale Joliette des Artisans a atteint deux buts d'un seul coup lorsqu'elle a fait don à celle de Lowell de stylo-billes souvenirs à remettre aux concurrents des concours d'épellation française.

Elle a encouragé d'une manière tangible une oeuvre française d'outre-frontière. Elle a aussi fait faire une publicité fort intéressante à notre ville. Non seulement les soixante-quelque concurrents verront le nom de Joliette chaque fois qu'ils se serviront de leur stylo, mais les 800 personnes qui ont assisté à ces concours se l'ont fait dire à l'intermission. Et les journaux de Lowell, Worcester et Manchester, en ont fait état dans leurs colonnes.

Des oeuvres françaises d'outre-frontière qui sont méritantes et qui se porteraient mieux avec un peu d'aide des groupes du Québec font foison. Qui sera le premier à suivre l'exemple de la Locale de Joliette des Artisans?

Cordiale poignée de main à notre Jean Lajeunesse qui est de retour à son poste après des vacances forcées de près d'une semaine. La grippe, cette année, fait plier l'échine de tout le monde.

L'autre jour, sur l'heure de dîner, un digne monsieur qui avait bien quatorze ans est allé reconduire à une école de la rue Lanaudière sa petite amie. Au moment de la quitter pour l'après-midi, le digne monsieur la pressa sur son coeur et l'embrassa tendrement. C'était vraiment touchant.

Aux Etats-Unis, on appelle ces épanchements "puppy love"... amourettes de chiots. Ça fait peut-être sourire les croulants, mais c'est tellement plus naturel (et plus sain aussi) que certaines amourettes de voitures, de salle de danse et de cinémas de monsieurs moins dignes et qui sont guère plus vieux que notre héros.

Toutefois, même à quatorze ans on pourrait peut-être faire montre d'un peu plus de discrétion.

Mme Marcel Ducharme, rue St-Antoine, a maintenant son permis de conduire. C'est son mari qui va en suer une chaque fois que madame partira avec la Bélair, non?

Enfin, deux accrochages: une, jeudi après-midi, angle Lavaultrie et St-Antoine entre un camion d'une boulangerie et une voiture de plaisance... ce qui a mis du pain sur la planche pour deux policiers pendant quelques instants. Puis, le jour de Pâques, par un pluie battante, angle St-Charles et Papineau, le chauffeur d'une Vauxhall ou celui d'une Plymouth n'a pas vu le signal de circulation. Est arrive ce qui arrive chaque fois, dans de telles circonstances.

St-Alexis

(D.N.C.) DECES THUOT
Le 31 mars dernier, décédait à l'hôpital St-Eusèbe M. Oliva Thuot, époux en premières noces de Alberta Ricard et en deuxièmes noces de Anna Lamarche. Outre son épouse, il laisse dans le deuil six enfants: MMs Jean-Paul, Florent et Emilien Thuot, Mmes Léon Ricard (Aline) Rolland Mailhot (Alberte) et Aubin Ricard (Thérèse). Le défunt laisse également trente-quatre petits enfants et 4 soeurs: Mmes Cham Grégoire (Méralda), Ildas Mireault (Marie-Ange), René Robert (Henriette), Léo Mireault (Elisabeth); deux beaux-frères: l'abbé Damien Ricard, a.c. et le Dr Alcidas Ricard; et deux belles-soeurs: Mmes Origène Wolfe et Alphonse Benoit. Lui survit également plusieurs belles-filles, dont Mme Lionel Thuot (Mme

veuve Pauline Lefebvre). C'est M. l'abbé Damien Ricard, a.c. qui officiait aux funérailles du défunt, célébrées le deux avril dernier au milieu d'une foule très considérable de parents et d'amis. Au chœur on remarquait la présence de MM. les chanoines Damien Robert, Léo Forest, de M. le curé H.-Albert Laporte et de M. le Vicaire Lionel Lanoie. Le défunt laisse le souvenir d'un homme exemplaire et l'assistance particulièrement nombreuse à ses funérailles dit assez clairement les nombreux amis que cette belle famille de chez nous s'était acquis.

A la famille éprouvée nous redisons nos plus vives sympathies.

Lancement de "Mouvement"

QUEBEC — Vendredi, le 15 avril 1966, aura lieu à l'Académie de Québec le lancement de la revue MOUVEMENT, organe officiel de la Fédération d'Éducation Physique et de Récréation du Québec. Cette revue professionnelle et scientifique paraîtra trimestriellement, en mars, juin, septembre et décembre.

La revue MOUVEMENT publiera des articles de fond et des contributions originales dans tous les secteurs de la science de l'homme en mouvement ou de ses disciplines et domaines d'application. Les articles prendront la forme de commu-

nications de nos préliminaires, de documents de recherche, de revues de documentation scientifique et de dossiers techniques ou pédagogiques.

Le lancement de la revue aura lieu dans les cadres du premier congrès provincial de la Fédération d'éducation physique et de récréation du Québec, lors de l'inauguration du congrès, le vendredi soir. Page agricole

PRETS Hypothécaires

Nous prêtons en 1ère et 2e hypothèque

JUSQU'À 80% DE LA VALEUR

POUR

— REFINANCEMENT D'UNE HYPOTHEQUE
— AMÉLIORATIONS DOMICILIAIRES
— CONSOLIDATION DES COMPTES

REMBOURSEMENT JUSQU'À 20 ANNEES
LES PRETS SONT PAYABLES EN AUCUN TEMPS AVANT L'ÉCHEANCE

— PAS DE FRAIS DISSIMULÉS

P.H.L.

PRETS HYPOTHECAIRES

LAURENTIEN

ENRG.

432, Manseau 753-7711
C.P. 334 Joliette

LEURS CHEVEUX ONT REPOUSSE



EN 12 MOIS



EN 3 MOIS

Le spécialiste en science capillaire sera ici vendredi et démontrera aux hommes et aux femmes comment conserver leurs cheveux et ainsi éviter la calvitie

OTTAWA, Ont. — Des nouvelles méthodes de traitement à la maison pour conserver vos cheveux et en améliorer la croissance seront exposées à Joliette, vendredi, le 15 avril 1966 à l'hôtel Windsor.

Le spécialiste en science capillaire, M. P. Thibodeau, sera le représentant de la dynamique organisation de spécialistes Roberts en cheveux et en cuir chevelu. Les dames et messieurs pourront le consulter personnellement entre 1 h. et 8 h. p.m.

Ce nouveau traitement est ni une "commande par poste" ni une "panacée". Il est adapté à l'individu après un examen personnel et le progrès en est vérifié à des intervalles réguliers par un spécialiste Roberts.

Qui peut-il aider?

Le nouveau traitement Roberts guérira-t-il la calvitie? "Non!" Car nous ne sommes d'aucune aide aux hommes et aux femmes qui sont parfaitement chauves après des années de perte graduelle de cheveux. Mais, si vous avez encore un duvet et si votre cuir chevelu permet encore la pousse des cheveux, vous pouvez au moins conserver et améliorer ce que vous avez. Certains états, tels que la "calvitie locale" disparaissent habituellement si seulement ils causent habituellement à temps!

Certains états du cuir chevelu chute excessive des che-

veux — pellicules, démangeaisons, surplus ou manque d'huile, follicules engorgés de séborrhée — peuvent être corrigés par le traitement Roberts à la maison si soignés à temps.

"N'ATTENDEZ PAS QU'IL SOIT TROP TARD"

La calvitie n'attendra pas que vous soyez décidé; elle continuera à faire ses ravages et vous perdrez vos cheveux jusqu'à ce que vous soyez devenu chauve — à moins que vous ne remettiez votre cuir chevelu en état de guérir, en puissance de faire repousser vos cheveux.

Nous vous examinons gratuitement

Nous désirons appuyer sur le fait que vous n'encourez aucune obligation ni aucun frais en venant nous faire examiner.

Vous n'avez d'obligation qu'envers vous-même. Nous n'acceptons pas les cas qui ne répondront pas au traitement.

Satisfaction garantie

Les spécialistes Roberts vous donneront une garantie écrite de satisfaction en 30 jours si non le traitement ne vous coûtait rien.

Pour un examen gratuit et un exposé de vos problèmes capillaires, demandez au contrôleur le numéro de la chambre de M. Thibodeau. Il ne prend pas de rendez-vous: venez donc lorsqu'il vous conviendra. Les examens sont privés.



Tél. 839-2418

Martin & Laforest

Gérard Martin, M.P.P., C.D.A.A.
René Laforest, C.D.A.A.
Raymond Patry, C.D.A.A.

C.P. 88, St-Esprit
Cité Montcalm

Occasion exceptionnelle

J'aimerais interviewer un homme entre 25 et 45 ans, qui veut considérer une opportunité de travail très intéressante. Cet homme devra avoir une bonne instruction, de l'expérience dans l'enseignement si possible, mais de préférence dans la direction d'entreprise. Nous sommes prêts à investir une somme assez considérable pour le bon sujet. Si vous êtes intéressé à gagner de \$4,800 à \$6,000 par année, selon votre compétence, vous n'avez qu'à écrire à Case postale 248, Joliette, aux soins d'André Côté. Les candidats sont priés de soumettre leur curriculum vitae.

Inscriptions scolaires à L'Épiphanie

L'ÉPIPHANIE, D.N.C. — La Commission scolaire nous demande de publier le communiqué suivant concernant l'entrée des classes en septembre:

MATERNELLE: Les parents qui désirent inscrire leur enfant en maternelle pour l'année 1966-67 sont priés de se rendre à l'école Mgr-Mongeau, vendredi, le 22 avril prochain, entre 9 h. a.m. et 4 h. p.m. Pour être accepté, l'enfant devra avoir 5 ans avant le 1er octobre 1966.

1ère ANNEE: Seuls, les enfants qui n'ont pas fait de maternelle et qui auront 6 ans au 31 décembre 1966, devront se présenter pour l'inscription en 1ère année, également à l'école Mgr-Mongeau. Les parents devront apporter le certificat de baptême, si l'enfant n'a pas été baptisé à L'Épiphanie. On demande instamment aux

parents de se conformer aux indications données pour le jour et l'heure et l'endroit de l'inscription. Nous avons un problème de locaux à solutionner, et tout retard dans l'inscription, causerait de sérieux ennuis.

Veuillez amener votre enfant avec vous le jour de l'inscription; il fera connaissance avec les professeurs et se familiarisera avec le local où il aura à évoluer l'an prochain".

LES PRETS ETUDIANTS ARTISANS:

Dans le cadre de la campagne que mènent "Les prêts étudiants Artisans", se faisait une ouverture officielle à l'hôtel de ville, lundi soir dernier. Jusqu'au 30 avril prochain, des auxiliaires de cette campagne nous solliciteront. Invités à "propager la lumière de la connaissance", nous ne sau-

rons facilement décliner l'occasion offerte.

L'ÉPIPHANIE REÇOIT:

Dimanche, le 17 prochain, sera comme le jour de notre Garde d'honneur. Faisant suite à l'affiliation de notre Garde à la Fédération des Gardes d'honneur du diocèse de Trois-Rivières, les états-majors, des Gardes affiliées, seront parmi nous dimanche prochain. Avec fierté, nous leur souhaitons la bienvenue et un séjour agréable parmi nous!

NOS SYMPATHIES:

A la famille de M. Moïse Rivest, à l'occasion du décès de M. Azarias Rivest, de Repentigny, frère de M. Moïse Rivest de notre paroisse.

BAPTEMES:

POITRAS: Le 9 avril, (vigile pascale), Joseph, Normand, Alain, Luc, né le 22 mars, enfant de M. et Mme G.-Amédée Poitras (Odetta Paquin). Parrain et marraine: M. et Mme Raymond Poitras

(Marie-Paule Henri), oncle et tante de l'enfant.

* **PAPINEAU:** Le 10 avril, Marie, Huguette, Martine, Marlyn, née le 3 avril, enfant de M. et Mme Guy Papineau (Liliane Latendresse). Parrain et marraine: M. Gratien Latendresse et Mlle Huguette Poitras de Montréal. Nos félicitations!

**ON
THE JOB
À L'OEUVRE!**



**Hommes et femmes demandées
POUR TRAVAIL DANS UNE MANUFACTURE
DE CHAUSSURES**

BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL
Expérience non requise

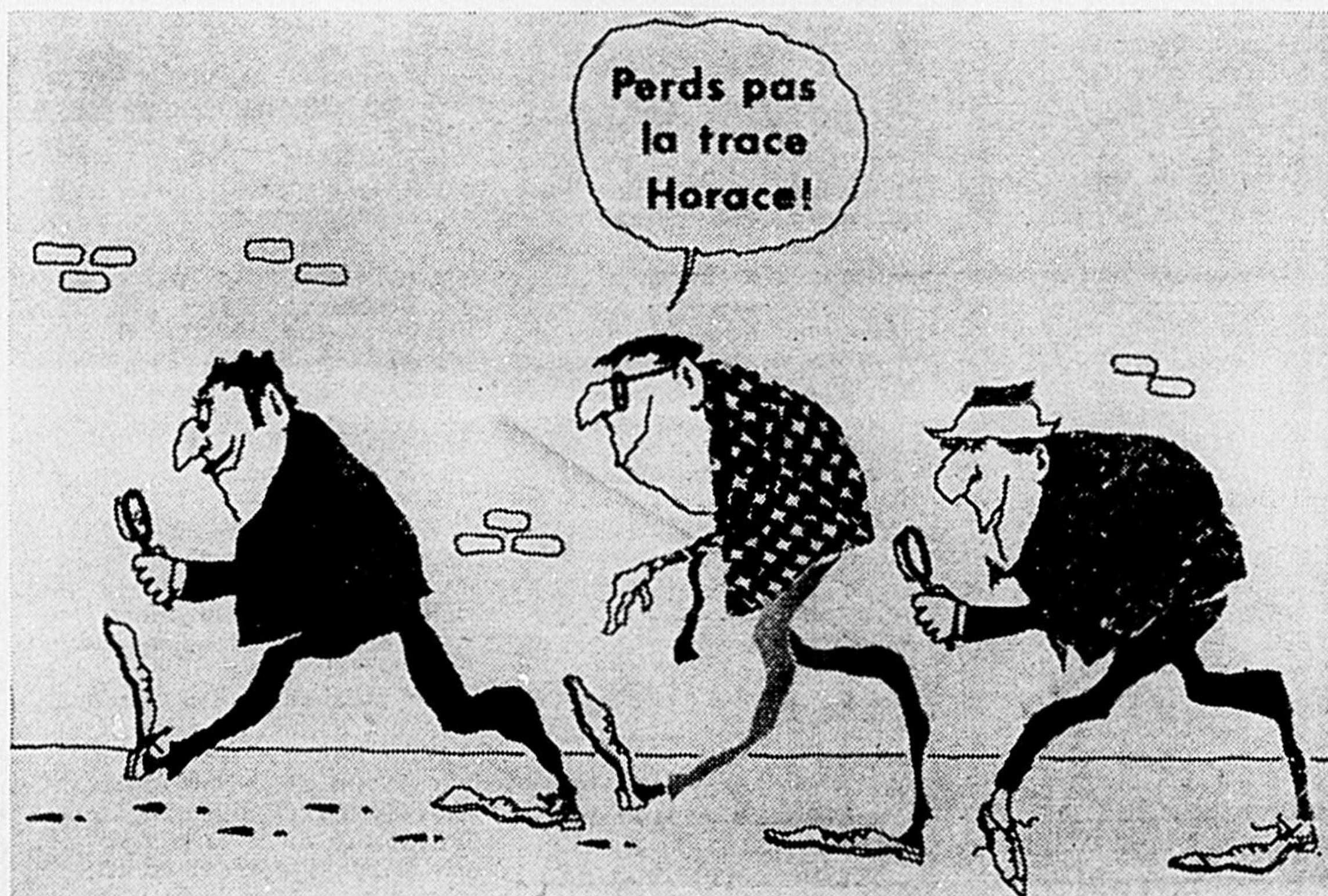
S'adresser à

H.H. BROWN SHOE CO. (CANADA) LTD
C.P. 950, RICHMOND, QUE.
TEL. 826-3727

ON EST SUR LA TRACE DE L'ÉQUIPE DU TONNERRE



ON NOUS AVISE QU'ELLE CONTINUE TOUJOURS DE FAIRE
DES RAVAGES DANS LA VENTE DE VOITURES NEUVES ET USAGÉES
AVEC LEURS PRIX **RIDICULEMENT BAS**
ET LEUR **GARANTIE 100%**



Il faut suivre la foule jusqu'aux environs de 250 BOUL. BARRETTE, là où l'on croit pouvoir trouver l'équipe du tonnerre et ainsi se mériter la plus forte allocation d'échange promise pour sa capture.



CHOIX - SATISFACTION
GARANTIE - BAS PRIX
SERVICE IMPECCABLE

250, boul. Barrette
Joliette
Téléphone:

POIRIER JOLIETTE
CHEVROLET - OLDSMOBILE - CADILLAC

756-1638

ON NE PART JAMAIS DESAPPOINTE DE CHEZ MICHEL POIRIER